

مكتبة الشروق الدولية

فانوم تشومسكي

السيطرة على الإعلام

تعريب: أميمة عبد اللطيف



السيطرة على الإعلام

الإنجازات الهائلة لليروياجندا

الطبعة الأولى
١٤٢٣ هـ - ٢٠٠٣ م

مكتبة الشروق الدولية

ش المتح - أبراج عثمان - أمام الريالند - روكسى. القاهرة

تليفون وفاكس، ٤٥٤٤٤٦٧ - ٧٥٦٥٩٢٩ - تليفون ٤٥٣٦٢٤٨

Email: adel almoalem < shoroukintl @ Yahoo. com >

ناعوم تشومسكى

السيطرة على الإعلام
الإنجازات الهائلة لليبرويانجندا

تعريب: أميمة عبد اللطيف

مكتبة الشرق الدولية

عن المؤلف

البروفيسور ناعوم تشومسكى ناشط سياسى وكاتب معروف عالميا، وهو يشغل أيضا أستاذ علم اللغويات بمعهد ماساتشوستس للتكنولوجيا، حيث يقوم بالتدريس منذ عام ١٩٥٥، وقد حاضر تشومسكى عن اللغويات والفلسفة والسياسة. وأحدث كتبه هو كتاب ١١.٩^(*)والذى حقق أعلى نسبة مبيعات له على مستوى العالم. وتشمل مؤلفاته الأخرى: القوي والآمال، ماذا يريد العم مام^(**)، النظم العالمية القديمة والحديثة، الديمقراطية الرادعة، صناعة الإجماع (مع إي. إس. هيرمان)، ٥٠١ عام والغزو مستمر، الأرباح فوق الناس، الإنسانية العسكرية الجديدة، آفاق جديدة للدراسة اللغوية والعقل، البلدان المارقة وجبل جديد يرسم الخط. إن جيود تشومسكى من أجل تدعيم الديمقراطية يُحتجى بها من قبل حركات العدالة الاجتماعية والسلام العالمية.

(*) نشرته مكتبة الشروق الدولية.

(**) نشرته دار الشروق.



الإنجازات الهائلة لليوروبا جندا

يدفعنا الدور الذي تقوم به وسائل الإعلام في شئون السياسة المعاصرة إلى طرح تساؤلات حول ماهية العالم والمجتمع الذي نرغب في العيش به، وعلى وجه الخصوص في أي صورة من الديمقراطية نريد لهذا المجتمع أن يكون ديمقراطياً. لتبدأ أولاً بطرح مفهومين أو تعريفين مختلفين للديموقراطية. المفهوم الأول يعتبر أن المجتمع الديمقراطي هو المجتمع الذي يملك فيه العامة (الجمهور) الوسائل اللازمة للمشاركة الفعالة في إدارة شئونهم، وأن تكون وسائل الإعلام منفتحة وحررة. إذا بحثت عن المعنى اللغوي لكلمة الديمقراطية في القاموس، فستجد ذات التعريف. أما المفهوم الآخر للديموقراطية، فهو أن يمنع العامة من إدارة شئونهم وكذا من إدارة وسائل الإعلام التي يجب أن تظل تحت السيطرة المتشددة. وقد يبدو هذا مفهوماً مستهجنًا أو شاذًا للديموقراطية، ولكن من المهم يمكن فهم أن ذلك هو المفهوم الحاكم، وفي واقع الأمر هو ليس فقط المفهوم المعمول به فعلياً لفترات طويلة ولكنه أيضاً له أساس من الناحية النظرية. ولكنني سأقتصر بالحديث عن الفترة الحديثة، وسأوضح كيف تطورت فكرة الديمقراطية وكيف ولماذا نقدم مشكلة وسائل الإعلام والتضليل المعلوماتي ضمن هذا السياق؟! لتبدأ أولاً بالإشارة إلى أول عملية دعائية حكومية في العصر الحديث، حيث كانت أثناء إدارة الرئيس وودرو ويلسون الذي انتخب رئيساً للولايات المتحدة الأمريكية في عام ١٩١٦، وفق برنامج انتخابي بعنوان "سلام بدون نصر"، وكان ذلك في منتصف الحرب العالمية الأولى.

في تلك الأثناء كان المواطنون مسالين لأقصى الدرجات، ولم يروا سبباً للانخراط

والتورط في حرب أوروبية بالأساس، بينما كان علي إدارة ويلسون التزامات تجاه الحرب، ومن ثم كان عليها فعل شيء ما حيال هذا الأمر. فقامت الإدارة بإنشاء لجنة للدعاية الحكومية أطلق عليها (لجنة كريل) وقد نجحت هذه اللجنة خلال ستة أشهر في تحويل المواطنين المسالمين إلى مواطنين تملكهم الهستيريا والتعطش للحرب، والرغبة في تدمير كل ما هو ألماني، وخوض حرب، وإنقاذ العالم!

كان هذا الأمر بمثابة إنجاز هائل، وقد قاد بدوره لإنجاز آخر؛ ذلك أنه بعد أن وضعت الحرب أوزارها، تم توظيف ذات التكتيك لإثارة هستيريا ضد الرعب الشيوعي. كما كان يطلق عليه. وقد نجحت إلى حد كبير في تدمير الاتحادات العمالية والقضاء على بعض المشكلات الخطيرة، مثل حرية الصحافة وحرية الفكر السياسي، وكان هناك تأييد قوي من قبل وسائل الإعلام، وكذلك من قبل مؤسسة رجال الأعمال التي نظمت بل وشجعت جل هذا العمل، وكان بصفة عامة نجاحاً عظيماً.

وكان المفكرون التقدميون بين هؤلاء الذين شاركوا بحماس في حرب ويلسون، ولاسيما أولئك المنتمين لمجموعة جون ديوي. الذين كانوا يتباهون كما يفهم من كتاباتهم آنذاك. بكونهم هم الذين سلطوا الضوء على أولئك الأفراد في المجتمع الذين يتمتعون بدرجة عالية من الذكاء، وتحديدًا هم أنفسهم؛ لكونهم قادرين على دفع المواطنين المترددين دفعا إلى الحرب، وذلك بإخافتهم وإثارة مشاعر قومية متطرفة، والوسائل التي استخدمت كانت غير محدودة، فعلى سبيل المثال كان هناك قدر كبير جيد من الفبركة والتزييف للمذابح التي ارتكبها الألمان، مثل موضوع الأطفال البلجيكيين ذوى الأذرع الممزقة، وكل تلك الفظاعات التي مازلنا نقرأها في كتب التاريخ. معظم هذه القصص هي من اختراع وزارة الدعاية البريطانية، والتي كانت مهمتها آنذاك. كما وصفوها في تقاريرهم السرية (توجيه فكر معظم العالم)، ولكن الأمر الأكثر أهمية هو رغبتهم في السيطرة على فكر الأفراد الأكثر ذكاءً في الولايات المتحدة، والذين سيقومون بدورهم بنشر الدعاية التي خططوا لها، وتحويل البلد المسالم إلى بلد تحكمه هستيريا الحرب، وقد حدث ونجحوا بالفعل، وكان هناك درس ما في ذلك المثال ألا وهو أن الدعاية التي تتم بإشراف الدولة حينما تدعمها الطبقات المتعلمة وحين لا يسمح بأى انحراف عن الهدف، بإمكانها أن تحدث أثرا كبيرا. ذلك كان درسا تعلمه هيتلر وكثيرون غيره، ويتم اتباعه حتى اليوم.

ديموقراطية المشاهد

وقد اتبهر بهذه النجاحات جماعات أخرى مثل المنظرين الديموقراطيين الليبراليين، وشخصيات إعلامية مرموقة مثل والتر ليمان عميد الصحفيين الامريكيين آنذاك، وأحد أهم محللي السياسة الخارجية والمحلية وكذا أحد أهم المنظرين الليبراليين الديموقراطيين. وتحمل العديد من مقالاته عناوين على شاكلة 'نظرية تقدمية للفكر الليبرالى الديموقراطى' كما وأن لييمان كان منخرطاً فى لجان الدعاية واعترف بانجازاتها. وذكر بأن ما أسماه بالثورة فى فن الديموقراطية يمكن تطويره لخدمة ما وصفه بتصنيع الإجماع، بمعنى جعل الرأى العام يوافق على أمور لا يرغبها بالأساس عن طريق استخدام وسائل دعائية. كما وأن لييمان رأى بأن هذه فكرة جيدة بل وضرورية. وكانت كذلك لأن من وجهة نظره - المصالح العامة كخيلة تماماً بخداع الرأى العام، ويمكن فهمها وإدارتها فقط بواسطة 'طبقة متخصصة' من 'الرجال المستولين' الذين يتمتعون بدرجة من الذكاء تتيح لهم فهم وإدراك الأمور. هذه النظرية تؤكد أن نخبة صغيرة - مجتمع المفكرين الذى أشار إليه أصحاب ديوى من قبل - فقط بإمكانها فهم وإدراك ماهية المصالح العامة، ومن ثم تقرير الأمور التى من شأنها أن تعيننا جميعاً، وأن يروا بأن هذه الأمور من شأنها أن تضلل الرأى العام. وجهة النظر تلك ليست بجديدة، فهى تعود لمئات السنين، وهى كذلك وجهة نظر لينينية بحته. وفى حقيقة الأمر هى مطابقة لمبدأ لينين القائل بأن طلائع المفكرين الثوريين لابد وأن تستولى على السلطة عن طريق توظيف ثورات شعبية كإحدى الوسائل التى من شأنها أن تدفع بهم إلى سدة الحكم، ثم دفع الجماهير الغبية الدهماء باتجاه مستقبل غير قادرين أو مؤهلين

لفهمه، أو وضع تصور له؛ لشدة غيابهم وعدم أهليتهم لفعل ذلك. ويبدو هناك تقارب ما بين النظرية الماركسية اللينينية وبين الديمقراطية الليبرالية فيما يتعلق بالافتراضات الأيديولوجية التي تتبناها كلتا النظريتين. لذا برأى أن هذا هو أحد الأسباب التي دفعت بالناس للتحويل بسهولة من موقف لأخر بدون الشعور بأن تغييرا ما قد حدث. فهو أمر يتعلق بتقييم أين توجد القوة. ربما تقع ثورة شعبية قد تدفع بنا لسدة الحكم أو ربما لن تقع، وإذا صح الافتراض الأخير فسنعمل مع أولئك الذين لديهم القوة الحقيقية، بمعنى آخر مجتمع رجال الأعمال ومن شأننا أن نفعل ذات الشيء، أى أن نقود الجماهير الغبية باتجاه عالم هم غير قادرين على فهمه لشدة غيابهم وعدم أهليتهم. وقد دعم ليمان هذا الاتجاه بتقديم نظرية مفصلة عن الديمقراطية التقدمية، حيث يفترض بأنه فى مناخ ديمقراطى سليم، يصنف المواطنين إلى طبقات. فهناك أولا طبقة من المواطنين لا بد وأن تقوم بدور فعال فى إدارة الشؤون العامة، هذه هى الطبقة المتخصصة وهم الذين يحللون وينفذون ويصنعون القرارات ويديرون الأمور فى النظم السياسية والاقتصادية والايديولوجية، وهى نسبة ضئيلة من السكان، وبطبيعة الحال فإن الشخص الذى من شأنه أن يضع تلك الأفكار لا بد وأن يكون عضوا فى تلك المجموعة الصغيرة وهم يتناقشون عما يمكن فعله مع 'تلك البقية الأخرى' 'أولئك الآخرين' . وهؤلاء الآخرون هم من ليسوا فى زمرة المجموعة الصغيرة، وهم الغالبية العظمى من السكان والذين يصنفهم ليمان بأنهم 'القطيع الحائر أو الضال' ويقول بأننا يجب أن نحصى أنفسنا من وقع أقدام وزئير هذا القطيع. إذن هناك 'وظيفتان' فى النظم الديمقراطية: الوظيفة الأولى منوط بها الطبقة المتخصصة، الرجال المسئولون يقومون بالتفكير وفهم التخطيط للمصالح العامة، ثم هناك أيضا القطيع الضال! بيد أنه وفق ذلك التحليل، فإن هذا القطيع أيضاً يتمتع بوظيفة ما فى النظام الديمقراطي، تلك الوظيفة - حسب تصور ليمان - تتمثل فى كونهم مشاهدين وليسوا مشاركين فى الفعل. هناك وظيفة أخرى بالإضافة لتلك المشاهدة من قبل القطيع؛ نظراً لأنه نظام ديمقراطى فى التحليل النهائى، فمن وقت لآخر يسمح لهذا القطيع بتأييد أحد أفراد الطبقة المتخصصة، بمعنى آخر يسمح لهم بالقول 'نحن نريدك قائداً لنا' ذلك لأنها ديمقراطية وليست نظاماً شمولياً، وهذا ما يطلق

عليه «الانتخابات»، ولكن بعد أن يلقوا بثقلهم خلف عضو أو آخر، من الطبقة المتخصصة، ومن المفترض أن يعودوا أدراجهم على القور ويصبحوا مشاهدين لا مشاركين للأفعال. هذا ما يجب أن يحدث في نظام ديموقراطى سليم!

ويبدو أن هناك منطقاً ما يحكم الأمور، بل قد يكون هناك مبدأ أخلاقى قوى فى النظرية التى ترى أن عامة الجمهور على درجة من الغباء لا تمكنهم من فهم الأشياء، وإذا ما حاولوا المشاركة فى إدارة أمورهم فهم يتسببون فى خلق مشاكل، ولذا قد يبدو الأمر لا أخلاقياً إذا ما سمحنا لهم بفعل ذلك - فحسب منطقهم - لا بد وأن نروض هذا القطيع الحائر وألا نسمح له بالغضب وتحطيم كل شىء، وهو يكاد يكون ذات المنطق الذى يقول بأنه ليس من البديهي ترك الطفل ذى الثلاثة أعوام يعبر الشارع بمفرده، فانت لا يجب أن تعطيه هذا النوع من الحرية؛ لأن الطفل ذا الثلاثة أعوام لن يعرف كيف يتعامل مع تلك الحرية، وبذات المنطق يمكن القول بأنه لا يجب السماح للقطيع الحائر بأن يكونوا مشاركين فى الفعل، فهم سيتسببون فى إثارة المشاكل، وبالتالي نحن بحاجة لترويض هذا القطيع وهذا الترويض سيكون من خلال تلك الثورة الجديدة فى فن الديموقراطية أو تصنيع الإجماع والقبول. يجب إذن تقسيم وسائل الإعلام والمدرسة ووسائل الثقافة الشعبية، حيث من المفترض أن تمد الطبقة السياسية وصانعى القرارات بإحساس ما بالواقع، كما يجب أيضاً تلقينهم الاعتقادات الصحيحة، وعلينا أن نتذكر أن هناك افتراضاً غير معلن هنا، هذا الافتراض - لا بد للرجال المسئولين أن يخفوا هذا الأمر حتى عن أنفسهم - يتعلق بالسؤال الأساسى ألا وهو كيف يصل هؤلاء إلى المواقع التى تجعلهم يمتلكون السلطة لصنع القرارات؟ الطريق الذى يسلكونه بالطبع يكون من خلال خدمة أولئك الأفراد الذين يمتلكون القوة الحقيقية، وهم أولئك الذين يمتلكون المجتمع، وهى بطبيعة الحال جماعة صغيرة، فإذا ما عرضت الطبقة المتخصصة خدماتها لصالح أولئك الذين يمتلكون القوة الحقيقية، يكونون بالتالى جزءاً من المجموعة التنفيذية، ومن المهم أن يتم هذا الأمر بهدوء؛ مما يعنى أنه لا بد وأن يلقنوا أنفسهم المعتقدات التى من شأنها أن تخدم مصالح القوة الخاصة، وإلى أن يجيدوا تلك المهارة لن يكونوا جزءاً من الطبقة المتخصصة. وبالتالى نجد لدينا نوعاً من التنظيم التعليمية موجه للرجال المسئولين أو الطبقة المتخصصة الذين يجب تلقينهم قيم

ومصالح الطبقة الخاصة والطبقة الكوربراتية (مؤسسات الأعمال) الحاكمة التي تمثلها. فإذا ما تمكنوا من تحقيق ذلك، يمكنهم إذن أن يكونوا جزءاً من الطبقة المتخصصة. أما بنية القطيع الحائر فيجب العمل على نشيتهم وتحويل انتباههم لأشياء أخرى وجعلهم خارج نطاق دائرة المشاكل، والتأكد من أنهم سيحتفظون بمكانهم في مقاعد المشاهدين للفعل، ومن وقت لآخر يلقون بثقلهم خلف أحد القادة الحقيقيين والذين يمكن المفاضلة فيما بينهم.

وقد تم تطوير وجهة النظر تلك في العديد من الكتابات، وهي في حقيقة الأمر وجهة نظر تقليدية، فعلى سبيل المثال يرى رينهولد نايهور - عالم اللاهوت ومحلل السياسة الخارجية والذي يوصف بكونه لاهوتى المؤسسة الحاكمة وهو عميد المفكرين من عهد جورج كينان إلى كتيدي - بأن المنطق هو مهارة ضيقة النطاق يتمتع بها عدد قليل من الناس؛ ذلك أن غالبية الناس منساقون وراء عواطفهم، وهؤلاء - مناد من يملكون المنطق لا بد وأن يصنعوا أوهاماً ضرورية وتبسيطات عاطفية لإبقاء الأغبياء السذج على ما هم فيه. وقد أصبحت تلك النظرية جزءاً أساسياً من العلوم السياسية المعاصرة، ففي العشرينيات وأوائل الثلاثينيات أوضح هارولد لازويل مؤسس علم الاتصالات وأحد منظري العلوم السياسية المرموقين، أنه لا يجب أن نستسلم للدوجمات الديموقراطية التي تقول بأن الرجال هم القادرون على الحكم على مصالحهم، فهم ليسوا كذلك! نحن أكثر الناس قدرة على تحديد والحكم على المصالح العامة، وبالتالي انطلاقاً من تلك القاعدة الأخلاقية البسيطة لا بد وأن نتأكد من أنه لن نتاح لهم الفرصة للتصرف بناءً على سوء أحكامهم. فيما يسمى اليوم بالدولة الشمولية أو الدولة العسكرية هو أمر ليس بالمستحيل، فقط عليك أن تمسك بهراوات فوق رؤوسهم، وإذا خرجوا عن الخط ما عليك إلا أن تحطم تلك الهراوات فوق رؤوسهم، ولكن في مجتمع أكثر ديموقراطية وحرية، فقدت هذه الوسيلة، فعليك إذن اللجوء إلى أساليب الدعاية والمنطق، فالدعاية في النظام الديموقراطي هي بمثابة الهراوات في الدولة الشمولية، وهذا أمر يتسم بالحكمة، ومرة أخرى: لا تنسى أن المصالح العامة تضلل القطيع الحائر الذي ليس بإمكانه فهم تلك المصالح.

٣

العلاقات العامة

تعد الولايات المتحدة رائدة صناعة العلاقات العامة؛ ذلك أنها التزمت بمبدأ السيطرة على العقل العام. على حد تعبير قادتها الذين تعلموا الكثير من النجاحات التي حققتها لجنة كريل وكذا النجاح في خلق «الذعر الأحمر»^(*) والعواقب التي خلفها. وقد توسعت صناعة العلاقات العامة بشكل كبير خلال ذلك الوقت، حتى إنها نجحت لبعض الوقت في إخضاع الرأي العام لحكم رجال الأعمال خلال العشرينيات، وقد بلغ الأمر حدا من التطرف إلى درجة دفعت بالكونجرس لتشكيل لجنة للتحقيق في بداية الثلاثينيات، ومن هنا تأتي معظم معلوماتنا حول هذه القضية. فالعلاقات العامة تعد بمثابة صناعة ضخمة، وهم ينفقون ما يقارب البليون دولار سنويا، ودائما هم ملتزمون بمبدأ السيطرة على العقل العام. ففي الثلاثينيات بدأت تظهر مشاكل كبيرة كما حدث أثناء الحرب العالمية الأولى، فقد كانت هناك موجة كساد وعملية تنظيم للعمالة، وفي حقيقة الأمر فقد فازت الحركة العمالية بأول نصر تشريعي لها في العام ١٩٣٥، وهو حق التنظيم المعروف باسم «قانون واجنز». وقد أثار هذا الأمر مشكلتين حادتين: الأولى هي أن الديموقراطية لا تؤدي وظيفتها كما يجب، فالقطيع الضال يحقق فعلا نصرا تشريعا مع أنه ليس من المقترض أن يحدث ذلك. أما المشكلة الأخرى فتكمن في أنه أصبح بإمكان الناس التنظيم في حين أنه يجب أن يظل الناس منقسمين ومنفصلين ومفتشين، وليس من المقترض أن يكونوا منظمين؛ لأنه حينئذ ربما يتحولون إلى شيء آخر غير كونهم مشاهدين للحدث ولا مشاركين في صنعه. وربما يكون بإمكانهم أن يكونوا مشاركين إذا نجح عدد قليل من الناس ذوي الموارد المحدودة في توحيد صفوفهم للدخول في الحلبة السياسية، وهو أمر يشير الفزع. وقد كان رد فعل جماعة رجال

(*) بصطح يُطلق على حملة التخويف من الشيوعية.

الأعمال كبيراً، للتأكد من أن ذلك التشريع سيكون الأخير من نوعه للحركة العمالية، وأنه سيكون بداية النهاية لهذا الانحراف الديمقراطي للتنظيم الشعبي. وقد كان. فبالفعل كان ذلك آخر فصر تشريعي للحركة العمالية، ورغم تزايد عدد أعضاء الاتحادات العمالية خلال الحرب العالمية الثانية. ثم بدأ العدد في التناقص بعد الحرب. فإنه منذ ذلك الوقت بدأت القدرة على العمل من خلال الاتحادات العمالية في التناقص بشكل ثابت. ولم يكن الأمر من قبيل المصادفة، ذلك أننا نتحدث عن جماعة رجال الأعمال الذين يبذلون الأموال والاهتمام والفكر، في سبيل معرفة الكيفية التي يستطيعون من خلالها التعاطي مع هذه المشكلات من خلال صناعة العلاقات العامة ومنظمات أخرى مثل المنظمة القومية للصناع والدائرة المستديرة لرجال الأعمال، فقد بدأوا العمل في الحال لإيجاد وسيلة ما لمواجهة هذا الانحراف الديمقراطي. وكانت المحاكمة الأولى في العام التالي ١٩٣٧ حينما وقع إضراب عمال الحديد في غرب بنسلفانيا بچونز تاون، وحاول رجال الأعمال تطبيق طريقة جديدة لتدمير الحركة العمالية، وقد نجحت إلى حد كبير ليس من خلال تكسير الأرجل، حيث لم تعد تلك وسيلة مجدية، وإنما من خلال وسائل دعاية احتيالية وفعالة. وكانت الفكرة تتلخص في كيفية إيجاد وسيلة ما لتحويل عامة الجمهور ضد القائمين بالإضراب، وتقديم المضربين على أنهم مخربون ضد الجمهور والمصالح العامة، والمصالح العامة هي بطبيعة الحال مصالحنا "نحن" رجال الأعمال، والعمال وربات البيوت، هذا كل مانعته بـ "نحن" نريد أن نكون معاً ويكون بيننا تناغم وأن تعمل معاً ونجمعنا هويتنا الأمريكية، ثم هناك أولئك المضربون الأشرار، وهم مخربون ويسببون المشاكل. كما وأنهم يهددون هذا التناغم فقد نقضوا هويتنا الأمريكية، يجب علينا أن نوقفهم لنعيش معاً. فالمسؤولون التنفيذيون في الشركة وعمال النظافة لديهم ذات المصالح. ونحن بإمكاننا العمل معاً، وأن نعمل للحفاظ على هويتنا الأمريكية في تناغم نحب بعضنا البعض. هكذا كانت الرسالة، وقد بذلت جهود خارقة لتفديمها، فهذا على كل حال هو مجتمع رجال الأعمال الذي سيطر على وسائل الإعلام، ولديه موارد هائلة، وقد نجحت بفعالية شديدة ثم أطلق عليها لاحقاً صيغة "وادي موهوك" وتم تطبيقها مراراً وتكراراً للقضاء على أعمال الإضراب، وكان يطلق عليها الطرق العلمية للقضاء على الإضراب، وكانت طرق ذات فعالية في تعبئة الرأي العام لصالح مبادئ تافهة وخاوية من المعنى مثل الهوية الأمريكية. من بإمكانه أن يقف ضد هذا؟ أو ضد التناغم؟ من بإمكانه الوقوف ضد ذلك؟ أو كما

حدث في حرب الخليج الثانية 'أيدوا قواتنا' من بإمكانه أن يكون ضد ذلك؟ في حقيقة الأمر ماذا يعني؟ إذا سألك شخص ما عما إذا كنت تؤيد الناس في ولاية أيوا؟ هل تجيب بنعم أو أيدهم أو لا أو أيدهم؟ هو حتى ليس بسؤال؛ لأنه لا يعني شيئاً وهذا بالأساس هدف شعارات حملات العلاقات العامة مثل 'أيدوا قواتنا' وهو أنه لا يجب أن يعني أى شيء؛ لأنه بذات معنى ما إذا كنت تؤيد الناس في أيوا. بطبيعة الحال كان هناك موضوع ما وهو هل تؤيد سياستنا؟ ولكنك لم ترد أن يشكر الناس بهذا الأمر بالذات، وهذا هو الهدف الأساسي من الدعاية الجيدة، تريد عمل شعار ما لن يكون بإمكان أحد الوقوف ضده، وسيصطف خلفه الجميع. فلا أحد يعرف ماذا يعني؛ لأنه في واقع الأمر لا يعني شيئاً على الإطلاق، وقيمتها الأساسية تكمن في كونه يشتت الانتباه عن سؤال ذى معنى ألا وهو هل تؤيد سياستنا؟ وهو السؤال الذى ليس مسموحاً لك بالحديث عنه؛ ولذا نجد أناساً يتجادلون بشأن تأييد القوات، بالطبع أنا لا أعارض تأييد القوات إذا تمكنت من جعل النقاشات تبلغ هذه المرحلة من الجدل. . . فقد فزت إذن، وهذا الأمر أشبه بمبادئ مثل الهوية الأمريكية أو التناغم، أو أننا معا، فهى شعارات جوفاء ويكون لسان حال رجال الأعمال فلنتضم إليهم إذن، ولتأكد من أن هؤلاء الأشخاص السنين يهدفون لتخريب هذا التناغم بحديثهم عن صراع وحقوق الطبقات. هذا الأسلوب فعال للغاية، وهو مستمر حتى اللحظة ويتم التحضير له بعناية، فالعاملون في مجال العلاقات العامة ليسوا هناك للترفيه. هم يقومون بعمل جاد، ذلك أنهم يحاولون تلقين القيم الصحيحة. وفق رؤيتهم هم. بل في واقع الأمر لديهم تصور عما يجب أن تكون عليه الديمقراطية، حيث يجب أن تكون نظاماً يسمح فيه للطبقة المتخصصة بالتدريب للعمل فى خدمة السادة. أى أولئك الذين يملكون المجتمع. أما بقية المجتمع فيجب حرمانه من أى صورة من صور التنظيم؛ لأن التنظيم يثير المشاكل، حيث يجب أن يجلسوا بمفردهم أمام شاشات التلفزيون وأن يلقنوا رسالة مفادها أن القيمة الأساسية فى الحياة هى أن يتوافر لديك أكبر كمية من السلع، أو أن تعيش مثل الطبقة الغنية المتوسطة التى تشاهدها، وأن تتبنى قيماً لطيفة مثل التناغم والهوية الأمريكية، هذا كل ما هنا لك فى الحياة. قد تسول لك نفسك بأنه ربما هناك أشياء أخرى فى الحياة، ولكنك تقول حينئذ إنه ربما أصابك الجنون للتفكير بذلك؛ لأن هذا هو كل شيء يحدث هناك. وبما أنه غير مسموح بالتنظيم، وهو أمر غاية فى الأهمية؛ إذ ليس باستطاعتك معرفة ما إذا كنت بالفعل مجنوناً أم أنك تفترض ذلك؛ لأن ذلك الافتراض يبدو طبيعياً. إذن هذا هو

الأمثوزج، وتبذل جهود هائلة في سبيل تحقيق هذا الأمثوزج. من الواضح أن ثمة تصوراً ما وراء هذا، وتصور الديمقراطية هو الذي أشرت إليه، فالقطيع الضال يعد مشكلة وعلينا منعه من الزئير ووقع الأقدام، عليهم أن يشغلوا بمشاهدة أفلام العنف والجنس، أو المسلسلات القصيرة، أو مباريات الكرة وبين الفينة والأخرى تستدعيهم ليرددوا شعارات لا معنى لها مثل 'ساندوا قواتنا'، وعلبك أن تجعلهم خائفين طوال الوقت؛ لأنه إذا لم تتم إخافتهم من كل أنواع الشياطين التي ستقضى عليهم من الداخل والخارج، فربما يبدءون بالتفكير، وهو أمر جد خطير؛ لأنهم ليسوا مؤهلين للتفكير؛ ولذا من المهم تشتيتهم وتهميشهم. هذا هو تصور الديمقراطية. وفي حقيقة الأمر إذا عدنا لمجتمع رجال الأعمال فإن النصر التشريعي الأخير للحركة العمالية كان في عام ١٩٣٥ والمعروف باسم " قانون واجتر". بعد وقوع الحرب تدهورت حالة الاتحادات العمالية وتدهورت معها ثقافة غنية للطبقة العمالية التي ارتبطت بتلك الاتحادات. كل ذلك تحطم، وتحولنا إلى مجتمع يديره رجال الأعمال بشكل مدهل، وهو مجتمع صناعي تديره دولة رأسمالية، ولا يتمتع حتى بالعقد الاجتماعي الطبيعي الذي تجده في مجتمعات مماثلة. فبالإضافة لمجتمع جنوب أفريقيا، أعتقد أنه المجتمع الصناعي الوحيد الذي لا يتمتع بنظام تأمين صحي. ليس هناك أي التزام حتى لمعايير دنيا من العيش للأفراد الذين ليس بإمكانهم مجاراة تلك التواعد أو أن يحوزوا أشياء بأنفسهم وبشكل فردي^(٥). فالتقابات غير موجودة فعليا، كما أن الأشكال الأخرى من البناء الشعبي أيضا غير متاحة بالمرّة، ولا يوجد أحزاب أو منظمات سياسية، والطريق طويل لتحقيق الأمثوزج على الأقل من الناحية البنائية، ووسائل الإعلام تحكرها الشركات، فهم لديهم رؤية واحدة، وكلا الطرفين لا يسعه إلا أن يتبع جماعة رجال الأعمال، ومعظم السكان لا يهتم حتى بالتصويت؛ لأنه يبدو بلا معنى فهم مهمشون ويتم تشتيتهم. على الأقل هذا هو الهدف الآن، وأحد الأشخاص الموقين في صناعة العلاقات العامة - وهو إدوارد بيرنايز - كان بالفعل عضواً في لجنة كريل، لقد كان جزءاً منها وتعلم الدرس ثم قام بتطوير ما أسماه بـ ' إدارة الإجماع' والتي يصنفها بأنها جوهر الديمقراطية. والناس الذين لديهم القدرة على إدارة الإجماع هم الذين لديهم الموارد والقوة لفعل ذلك، وهم مجتمع رجال الأعمال. وهؤلاء من يجب أن تعمل لديهم.

(٥) بطبيعة الحال ذلك كلام نسبي للغاية، خاصة إذا قارنا ذلك بأحوال شعوب الشرق الأوسط البائسة النعيبة. الناشر.



إدارة الرأى العام

من المهم بمكان حفز الرأى العام لتأييد مغامرات السياسة الخارجية، وعادة ما يكون الناس مسالمين مثلما كانوا أثناء الحرب العالمية الأولى، ذلك أن عامة الجمهور لا يجدون سبباً للتورط فى مغامرات خارجية أو عمليات قتل وتعذيب ولذا لا بد من تحفيزهم. ولفعل ذلك لا بد وأن تثير مخاوفهم، وقد حقق بيرنايز إنجازاً فى هذا المجال، فقد كان مستولاً عن إدارة حملة العلاقات العامة لشركة يونيتد فروت فى عام ١٩٥٤ حينما حاولت الولايات المتحدة التدخل للإطاحة بالحكومة الليبيرالية الديموقراطية لجواتيمالا، وأقامت بدلاً منها مجتمعاً من فرق الموت القاتلة، والتي مازالت قائمة حتى اليوم من خلال التدفق المستمر لأموال المساعدات الأمريكية لمنع أى انحراف ديموقراطى، ومن المهم بمكان محاولة تسويق البرامج المحلية التي يعارضها عامة الجمهور؛ لأنه ليس هناك سبب لجعل الجمهور يدعم برامج محلية ليست فى صالحه، وهذا الأمر أيضاً يتطلب دعاية، وقد رأينا أمثلة على ذلك خلال العشر سنوات الماضية، فبرامج ريجان كانت غير شعبية على الإطلاق، والناخبون الذين صوتوا فى الانتخابات التي حقق فيها ريجان نصراً كبيراً، كان اثنان من كل ثلاثة منهم يعربون عن أملهم ألا تسن سياسته كقوانين! وإذا ما تناولنا برامج يعينها مثل التسليح وخفض النفقات الاجتماعية، كان الجمهور يعارض - تقريباً - كل هذه البرامج، ولكن يجب أن يظل الناس مهمشين ومشتتين وليس لديهم طريقة للتنظيم ولا بإمكانهم التعبير عن مشاعرهم، أو حتى أن يعلموا أن الآخرين لديهم ذات المشاعر. والناس الذين يفضلون النفقات الاجتماعية عن النفقات العسكرية، الذين قدموا إجابات فى استطلاعات الرأى كما فعل الناس

بشكل كبير ، افترضوا أنهم الوحيدون الذين لديهم تلك الأفكار المجنونة ، فهم لم يسمعوها من أى مكان آخر . فليس من المفترض أن يفكر أحد هكذا ، وبالتالي إذا فكرت هكذا وأجبت فى استطلاعات الرأى ، فأنت تفترض إذن أنك ربما تكون غريباً ، وبما أنه لا توجد وسيلة ما للالتقاء مع أناس آخرين يشاركون أو يؤكدون وجهة النظر تلك ويساعدونك على شرحها ، سوف تشعر بالاستهجان ، وبالتالي تظل على الهامش ولا تهتم بما يحدث ، تهتم بشيء آخر مثل مباريات الدورى .

إلى حد ما إذن تحقق هذا النموذج ، فهناك مؤسسات كان من المستحيل تدميرها مثل الكنائس التى مازالت موجودة ، وقسم كبير من النشاط المعارض فى الولايات المتحدة نابع من الكنائس ؛ لسبب بسيط هو أنها مازالت موجودة ، فحينما تذهب إلى دولة أوروبية لتقديم محاضرة سياسية من المحتمل أن تعقد فى أحد الاتحادات ، أما هنا فى الولايات المتحدة فلن يحدث ذلك ؛ لأن الاتحادات أو النقابات نادرا ما تتواجد ، وإذا تواجدت فهى ليست منظمات سياسية ، ولكن الكنائس موجودة ولذا عادة ما تعقد المحاضرات أو الندوات فى الكنائس ، وأنشطة النضال فى أمريكا الوسطى تمت فى الكنائس ؛ وذلك لأن الكنائس كانت موجودة . والقطيع الضال لا يتم ترويضه بشكل سليم ؛ ولذا فهذه معركة مستمرة ، وفى الثلاثينيات ثاروا مرة أخرى وتم إخمادهم ، وفى الستينيات كانت هناك موجة أخرى من المعارضة وأطلقت عليها الطبقة المتخصصة "أزمة الديمقراطية" . فالديموقراطية كان ينظر لها على أنها على وشك الدخول فى أزمة فى الستينيات ، والأزمة كانت عبارة عن أن أقساماً كبيرة من السكان أصبحت أكثر تنظيماً ونشاطاً ، وكانت تسعى للمشاركة فى العملية السياسية . وهنا نعود مرة أخرى للحديث عن فهمين للديموقراطية : وفق التفسير القاموسى هذا (تمهيد) للديموقراطية ، ووفق التصور السائد هذه (مشكلة أو أزمة) لا بد من تخطيها ، حيث لا بد من دفع الجمهور للتبدل والطاعة والسلبية ، وهى الحالة الطبيعية التى يجب أن يكون عليها الجمهور ، ولذلك يجب عمل شيء ما للتغلب على هذه الأزمة . وقد بذلت بالفعل جهود لتحقيق ذلك غير أن الأمر لم ينجح . ومازالت أزمة الديمقراطية حية وقائمة ، ولكن لحسن الحظ ليست مؤثرة فى تغيير السياسات ، بيد أنها مؤثرة فى تغيير الآراء على نقيض ما يعتقد الكثيرون . لقد بذلت جهود كبيرة بعد الستينيات لمحاولة التغلب على

هذا النداء . إحدى صفات هذا النداء أطلق عليها اسم فنى وهو "أعراض فيتنام" وهو مصطلح بدأ فى الظهور فى السبعينيات ، وقد عرفه نورمان بودهورتز المفكر الموالى لريجان بأنه المخاوف المرضية ضد استخدام القوة العسكرية ، وقد كانت هناك بالفعل مخاوف مرضية ضد استخدام العنف من قبل أعداد كبيرة من الجمهور . ولم يفهم الناس لماذا نعذب الناس ونقتلهم ونهاجمهم بالقتال ، فمن الخطير بمكان أن يكون الناس محكومين بهذه المخاوف المرضية ، كما فهمها جويلز ؛ لأنه آنذاك ستكون هناك حدود على المغامرات على صعيد السياسة الخارجية ، ومن الضرورى . كما أشارت جريدة الواشنطن بوست بشكل لا يخلو من الفخر خلال هستيريا حرب الخليج . تلقين الناس احترام " القيم العسكرية " . وهذا أمر مهم إذا أردت مجتمعاً قائماً على العنف ، يوظف القوة العسكرية حول العالم لتحقيق أهداف النخبة المحلية ، فمن الضرورى أن يكون هناك تقدير ما للقيم العسكرية ، وألا يكون هناك وجود لتلك المخاوف المرضية حول توظيف العنف ، هذا هو عرض فيتنام ، ومن الضرورة بمكان التغلب عليه .

التمثيل كالحقيقة

ومن الضرورى كذلك أن يتم تزييف التاريخ ، وهى وسيلة أخرى للتغلب على المخاوف المرضية ليبدو الأمر وكأننا حينما نهاجم وندمر الآخرين فنحن نفعل ذلك لحماية والدفاع عن أنفسنا ضد المعتدين والوحوش . وقد كان هناك مجهود هائل منذ حرب فيتنام لإعادة بناء تاريخ الحرب . غير أن الكثير من الناس بدأوا يدركون حقيقة الأمر ، بما فى ذلك الكثيرون من الجنود والشباب الذين انخرطوا فى حركات السلام ، وكان هذا أمراً سيئاً حيث لا بد من إعادة تنظيم هذه الأفكار السيئة ووضع بعض العقلانية ، أو على وجه التحديد إدراك أن كل مانفعله هو نبيل وصحيح ، فإذا قمنا بمهاجمة جنوب فيتنام بالقتال ؛ فذلك لأننا ندافع عن جنوب فيتنام ضد الثيتناميين الجتويبيين ، بما أنه لا يوجد شخص آخر هناك ! وهو ما وصفته نخبة كنيدي بالدفاع ضد " العدو الداخلى " فى جنوب فيتنام ، وهى العبارة التى استخدمها أدلاى ستيفنسن وآخرون ، وكان من الضرورى صناعة مثل هذه الصورة

الرسمية، وقد حققت نجاحاً ملحوظاً. وحينما تسيطر على الميديا وتعكس المؤسسة التعليمية والأكاديمية آراء النخبة، يمكن حينئذ أن تمرر وسائلك. أحد الدلائل على ذلك كشف عنه في دراسة أجرتها جامعة ماساتشوستس حول اتجاهات الجمهور تجاه أزمة الخليج الحالية بعنوان: دراسة حول الاتجاهات والمعتقدات في مشاهدة التلفزيون. أحد الأسئلة الموجهة في الدراسة كان كم عدد الضحايا القيتامين الذين تقدر أنهم قتلوا أثناء حرب فيتنام؟ وضعت الإجابة العدد عند مائة ألف، بينما كان الرقم الرسمي يقدر بحوالي ٢ مليون شخص، أما الرقم الحقيقي فهو ما بين ثلاثة وأربعة ملايين، وقد أثار الأشخاص الذين وضعوا الدراسة سؤالاً مناسباً: ما رأيك في الثقافة السياسية الألمانية؟ إذا سألت الناس اليوم حول عدد اليهود الذين ماتوا أثناء المحرقة النازية وقدرها بحوالي ٣.٠٠٠ ألف شخص؟ ماذا يمكن أن نخبرنا هذا عن الثقافة السياسية الألمانية؟ وقد ترك السؤال بدون إجابة ولكن بالإمكان تتبعها ومعرفتها. ماذا نخبرنا هذا الأمر عن ثقافتنا؟ نخبرنا بعض الشيء عنها، فمن الضروري تخطي المخاوف المرضية ضد استخدام القوة العسكرية وغيرها من الانحرافات الديمقراطية الأخرى، وفي هذه الحالة بالذات تم تحقيق نجاح ما وهو تحقيقى بالنسبة لكل موضوع، فتخير الموضوع الذى تريد: الشرق الأوسط، الإرهاب الدولى، أمريكا الوسطى، أيا ما كان، فصورة العالم التى تقدم لعامة الجمهور أبعد ما تكون عن الحقيقة، وحبقة الأمر عادة ما يتم دفنها تحت طبقة وراء طبقة من الأكاذيب، وكان هذا نجاحاً مبهرًا، حيث إنه منع التهديد الذى تمثله الديمقراطية، وتم إنجازها فى إطار من الحرية وهو أمر غاية فى التشويق، فهو ليس مثل الدولة الشمولية حيث يطبق بالقوة، وإنما هذه المنجزات تتم فى إطار من الحرية، وإذا أردنا فهم مجتمعنا علينا أن نفكر بهذه الحقائق، فهى على درجة كبيرة من الأهمية لأولئك الذين يهتمون بمهية وطبيعة المجتمع الذى نعيش فيه.

* * *

٥

ثقافة الانشقاق

رغم كل ، ذلك فإن ثقافة الانشقاق ظلت حية ، وقد نمت بشكل كبير منذ الستينيات قفى تلك الفترة تطورت هذه الثقافة بصورة بطيئة ، حيث لم تكن هناك أى حركات احتجاجية ضد الحرب فى الهند الصينية ، إلى أن بدأت الولايات المتحدة بالهجوم على جنوب فيتنام ، وحينما تطورت تلك الحركة الاحتجاجية كانت حركة معارضة محدودة معظم عناصرها من الطلبة والشباب ، ومع قدوم السبعينيات تغير الأمر بدرجة ملحوظة ، حيث ظهر للعن العديد من الحركات الاحتجاجية ، مثل منظمات البيئة والمنظمات النسوية والمنظمات المناهضة للأسلحة النووية وآخرين . فى الثمانينيات حدث توسع كبير ليشمل حركات التضامن ، وهو تطور جديد ومهم فى تاريخ المعارضة الأمريكية وريما المعارضة العالمية ، وهذه حركات لم تقم بفعل احتجاجى فحسب ، وإنما انخرطت بشكل فعلى فى حياة أولئك الذين يعانون فى أنحاء مختلفة من العالم ، وقد تعلموا الكثير ، وكان لهم تأثير متحضر على الجمهور العادى فى أمريكا ؛ وقد أدى ذلك لحدوث اختلاف كبير ، فأى من أولئك الذين انخرطوا فى هذا النوع من الأنشطة لسنوات عديدة لابد وأن يكونوا على علم بذلك ، وأنا على دراية بأن المحاضرات التى ألقيتها فى أكثر أجزاء أمريكا رجعية ، فى وسط جورجيا أو كنتاكي الريفية ، هى محاضرات لم يكن باستطاعتى أن ألقيتها أثناء أكثر الفترات التى كانت فيها حركات السلام فى ذروتها وجمهور أكثر انخراطا فى حركة السلام ، والآن باستطاعتك تقديمها فى أى مكان ، وقد يتفق الناس أو لا يتفقون ولكنهم يفهمون ما تتحدث عنه ، وهناك

أرضية مشتركة يمكن تتبعها . تلك كلها علامات على التأثير المتحضر رغم كل الدعاية ورغم كل المحاولات للسيطرة على الفكر وتصنيع الاجماع ، ورغم ذلك فالناس يكتسبون القدرة والرغبة للتفكير بالأمور ، والتشكك فى السلطة ازداد ، وتغيرت الاتجاهات حول الكثير والكثير من الموضوعات . قد يسير الأمر ببطء بعض الشيء أو ربما حتى بشكل بارد ولكنه مهم ومحسوس ، أما إذا ماكان هذا التغيير سريعاً بما فيه الكفاية لإحداث تأثير ملحوظ فيما يحدث فى العالم ، فتلك قصة أخرى . فهناك مثال مألوف وهو الفجوة الشهيرة بين الجنسين . ففى الستينيات ، كانت اتجاهات الرجال والنساء تقريباً واحدة حول موضوعات مثل ' القيم العسكرية ' والمخاوف المرضية ضد استخدام القوة العسكرية . لا أحد - سواء من الرجال أو النساء - عانى من تلك المخاوف المرضية فى أوائل الستينيات ، وكانت الإجابات واحدة ، فالكل أجمع على أن استخدام العنف لقهـر الناس كان أمراً صحيحاً ، وعلى مدار السنوات تغير الأمر ، فالمخاوف المرضية ازدادت ، وفى ذات الوقت ظلت الفجوة تتسع ، والآن أصبحت فجوة هائلة . ووفق استطلاعات الرأى تقدر تلك الفجوة بنسبة ٢٥٪ ، ماذا حدث إذن؟ ما حدث هو أنه أصبح هناك شكل من أشكال الحركات الشعبية المنظمة والتي انخرط فيها النساء ، وهى الحركات النسائية ، وهى منظمات ذات تأثير ، فهى تعنى أن تكتشف أنك لست بمفردك ، فهناك آخرون لديهم ذات الأفكار مثلك وتستطيع تدعيم تلك الأفكار وتتعلم أكثر عما تفكر فيه وتؤمن به ، وهذه حركات غير رسمية ليست شبيهة بالمنظمات المبتية على العضوية ، وإنما حالة تتضمن التفاعل بين الناس ، ولديها تأثير ملحوظ وهذا هو خطر الديمقراطية إذا ما تطورت مثل تلك المنظمات ، وإذا لم يستمر الناس ملتصقين بمقاعدهم فى مترو الأنفاق ، ربما أخذت تلك الأفكار الغريبة فى التسلل إلى رءوسهم ، مثل المخاوف المرضية ضد استخدام القوة العسكرية والتي يجب تخطيها ، ولكن لم يتم .



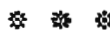
٦

استعراض الأعداء

بدلاً من الحديث عن الحرب الأخيرة فلتحدث عن الحرب القادمة؛ لأنه أحياناً من المفيد أن تكون مستعداً بدلاً من أن تكون في حالة ردة الفعل، وهناك تطور متميز يحدث حالياً في الولايات المتحدة، وهي ليست أول دولة في العالم تمر بذلك، فهناك مشاكل محلية اقتصادية واجتماعية متزايدة، وربما في حقيقة الأمر ليست مشاكل وإنما كوارث، ولا يوجد أحد في السلطة لديه حتى التبة لعمل شيء ما حيال هذه المشاكل. وإذا قرأت البرامج المحلية للإدارات التي توالت على الحكم خلال العقد الماضي - ومتضمن في ذلك المعارضة الديمقراطية - لا يوجد أي اقتراحات حقيقية بشأن ما يجب عمله إزاء المشاكل الحادة، مثل الصحة والتعليم والبطالة(*) والجريمة وارتفاع عدد المجرمين والسجون والتدهور الحاصل في الضواحي السكنية. كلكم على علم بها وتعلمون كذلك أنها تزداد سوءاً. وفي الستين اللتين أتى فيهما جورج بوش الحكم، هناك ثلاثة ملايين طفل هبطوا تحت خط الفقر، والدين يزداد، والمستويات التعليمية في حالة متدهورة، والأجور عادت إلى المستوى الذي كانت عليه في أواخر الخمسينيات لمعظم السكان، ولا أحد بوسعه أن يفعل شيئاً حيال هذا الأمر. وفي مثل هذه الظروف عليك أن تشتت القطيع الضال؛ لأنهم لو لاحظوا هذا الأمر ربما لا يعجبهم بما أنهم هم الذين يعانون، وربما أن مشاهدتهم لمباريات الدوري والمسلسلات القصيرة ليست بالأمر

(*) غنى عن القول أن شعوب الشرق الأوسط الباتسة التعيسة تعاني أضعاف ما يعانيه الشعب الأمريكي في مجالات الصحة والتعليم والبطالة والسكن - الناشر.

الكافي ، عندئذ لا بد من إخافتهم من الأعداء ، ففي الثلاثينيات أخافهم هتلر من اليهود والعجم ، فعليك أن تحطمهم لتدافع عن نفسك ، ولدينا طرقنا الخاصة بنا أيضا . كانت هناك طريقة جاهزة دائما للاستدعاء : الروس ، فأنت باستطاعتك أن تدافع عن نفسك ضد الروس ، ولكنهم فقدوا جاذبيتهم كعدو ، وأصبح من الصعب أكثر فأكثر استخدامهم ، ولذا لا بد من إيجاد آخرين ، وفي الواقع فإن الناس انتقدوا جورج بوش لكونه غير قادر على توضيح ما الذي يحركنا الآن ، وهذا أمر غير عادل بالمرّة . فقبل منتصف الثمانينيات كان بإمكانك أن تستخدم إسطوانة الروس قادمون وتلومهم على أى شيء بدون أى مجهود وأنت فائم ، ولكنه خسرتك ، وكان حتما عليه أن يأتي بأخرى جديدة ، ومثلما فعل جهاز ريجان للعلاقات العامة فى الثمانينيات ، فأصبح الإرهاب العالمى وتهريب المخدرات والمجانين العرب وصدام حسين أو هيتلر الجديد الذى سينزعو العالم . كان عليهم لزاما الإتيان بالواحد تلو الآخر لإخافة الناس وإرهابهم حتى يعيشوا فى ذعر . حينئذ فقط تكون حققت انتصارا رائعا على جرينادا وبنما و جيوش عالمالثية يمكنك سحقها حتى قبل أن تنظر إليها ، وهو ما حدث بالفعل . وهذا أمر مريح فنحن أنقذنا فى آخر لحظة وهذه إحدى الوسائل التى يمكن من خلالها إبقاء القطيع الضال بعيدا عن أن يلفت انتباهه لما يحدث فعلا حوله ، وغالبا ما ستكون كوبا هى الهدف القادم على القائمة ، وهو ما سوف يتطلب استمرار الحرب الاقتصادية غير الشرعية ، وربما كذلك احتمال إحياء حملة الإرهاب العالمى غير العادية . وربما كانت أكبر عملية إرهاب دولى منظم هى عملية مونجوس تحت إداوة الرئيس كنيدي ثم الأمور التى أعقبت ذلك ضد كوبا ، ولم يكن هناك شيء يقارن بها . ولو من بعيد . ربما إلا الحرب ضد نيكارا جوا ، إذ وصفت بأنها حرب ضد الإرهاب ، ولكن المحكمة الدولية أدانتها على أنها عدوان . فهناك دائما هجوم إيديولوجى يزدى فى النهاية لخلق وحش وهمى يعقبه حملات للتخلص من هذا الوحش ، وذلك أمر خطير جدا ، ولكن إذا تأكدت من أنهم سيتحطمون فربما سنفضى على هذا الوحش ونتنفس الصعداء .





انتقاء التصور

لقد دام هذا الأمر لفترة من الزمن ، ففي مايو ١٩٨٦ نشرت مذكرات السجين الكويبي أرماندو فالاديرز ، وسرعان ما أصبحت حديث وسائل الإعلام ، وسأقدم مثالين على ذلك ، فوسائل الإعلام وصفت هذه الاعترافات على أنها ' تقرير نهائي عن نظام التعذيب والسجن الذي يتبعه فيدل كاسترو لمعاقبة وطمس معارضيه ' . لقد كان تقريراً موحياً ولا ينسى ' للسجون المتدنية ' والتعذيب اللا إنساني وسجلا لعنف الدولة تحت إمرة أحد حكام هذا القرن المعروفين بأساليب القتل الجماعي ، والذين كما نعرف من الكتاب بأنه ' خلق نوع جديد من الاستبداد الذي أسس للتعذيب كأحد ميكانيزمات السيطرة الاجتماعية ' في ' الجحيم الذي يسمى كوبا والذي عاش فيها فالاديرز ' . هذه الأقوال مأخوذة من جريدتي الواشنطن بوست والنيويورك تايمز في مراجعتهما للكتاب . لقد وصف كاسترو بأنه ' ديكتاتور مجرم ' فجرائمه تم الكشف عنها فقط في هذا الكتاب وبشكل قطعي وجازم ، حتى إن ' من يدافعون عن الديكتاتور هم فقط المفكرون الغربيون ' ذوو الدم البارد والسطحيون ' على حد قول الواشنطن بوست . عليك فقط أن تتذكر بأن هذا هو تقرير ما حدث لشخص واحد . ولنفترض أنه صحيح ولا نثير أية أسئلة حول ما حدث لشخص واحد يقول إنه تعرض للتعذيب . ففي حفل استقبال في البيت الأبيض لمناسبة الاحتفال بيوم حقوق الإنسان ، أختير هذا الرجل من قبل رونالد ريغان لشجاعته وتحمله سادية ورعب هذا الطاغية الكويبي ، ثم عين كممثل للولايات المتحدة في لجنة الأمم المتحدة لحقوق الإنسان ، حيث تمكن من تقديم خدمات بالدفاع عن حكومتى جواتيمالا والسلفادور ضد التهم الموجهة لهما

بارتكاب جرائم بلغت درجة من الوحشية تجعل أى شيء عانى منه فالاديرز يبدو ضئيلاً! فهكذا تُفسر الأشياء .

كان ذلك فى مايو ١٩٨٦ ، وهو خير دليل على عملية صناعة الإجماع ، ففى ذات الشهر تم القبض على أعضاء مجموعة حقوق الإنسان بالسلفادور وعُذبوا؛ ذلك أن قادة الجماعة - بما فى ذلك هيربرت أنايا الذى كان مديراً للجماعة - أرسلوا إلى سجن لاسبيرانزا أو سجن الأمل ، وبينما هم فى السجن واصلوا الدفاع عن حقوق الإنسان ، فقد كانوا محامين بلغ عددهم ٤٣٢ محام فى هذا السجن! وقد قاموا بتوقيع إقرار كتابى وقعه ٤٣ محامين شرحوا فيه أساليب التعذيب التى لاقوها بالتيار الكهربى وغيرها من الجرائم ، بما فيها إحدى الحالات التى قام فيها بالتعذيب ميچور من أمريكا الشمالية يرتدى الزى الرسمى ، وهذه شهادة شاملة وصریحة ، بل حتى نادرة فى التفاصيل حول ما يحدث فى غرف التعذيب . وهذا التقرير المكون من ١٦ صفحة من شهادات المسجونين الموقعة ، تم تسريه خارج السجن ، بالإضافة إلى شريط فيديو صور فيه الأفراد وهم يقدمون شهاداتهم داخل السجن حول التعذيب ، وقد تم توزيعه ، بواسطة قوة عمل بين الأديان تابعة لمقاطعة مارين ، ورفضت الصحافة القومية وقنوات التلفزيون تغطيتها ، سوى مقال فى صحيفة محلية فى سان فرانسيسكو فقط ، على ما اعتقد . لم يجرؤ أحد على الاقتراب منها وقد كان هناك آنذاك عدد أكثر بقليل من " أولئك المفكرين الغريبيين ذوى الدم البارد والسطحيين " ولم يكن أنايا هدفاً لأى ثناء ، ولم يدع إلى حفل يوم حقوق الإنسان ، كما لم يعين لأى منصب ، فقد تم الإفراج عنه فى صفقة تبادل للسجناء ، ثم اغتيل - غالباً - بواسطة قوات أمنية تساندها الولايات المتحدة ، وقد نشرت معلومات ضئيلة جداً عن هذا الحادث ، ولم تطرح وسائل الإعلام تساؤلات حول ما إذا كان كشف هذه الجرائم بدلاً من السكوت عليها لربما أنقذ حياته من الموت .

وهذا إن دل على شىء فهو يدل على الطريقة التى يُدار بها نظام جيد لتصنيع الإجماع ، وعند مقارنة ما كشفه هيربرت أنايا فى السلفادور ، فإن مذكرات فالاديرز تبدو أشبه بالحبة إلى جانب الجبل ، ولكن عليك القيام بوظيفتك ، وهذا ما يأخذنا للحرب القادمة ، وحدثى أننا سنسمع المزيد والمزيد عن هذا حتى تحدث العملية القادمة .

وهناك عدة ملاحظات عن تلك الأخيرة ، ولتلتفت فى النهاية لها ، وسوف أبدأ بالدراسة التى قامت بها جامعة ماساتشوستس التى سبق الإشارة إليها ، حيث

قدمت بعض النتائج المهمة. فحينما سئل الناس فى الدراسة إذا ما كانوا يعتقدون بأن الولايات المتحدة لابد وأن تتدخل بالقوة لإنهاء احتلال غير شرعى أو الإساءة إلى حقوق الإنسان، فكانت نسبة اثنين إلى واحد من الناس فى الولايات المتحدة أجابوا بالإيجاب، فنحن يجب أن نستخدم القوة فى حالة الاحتلال غير الشرعى وفى حالة الإساءة لحقوق الإنسان، وإذا ما كانت الولايات المتحدة لتتبع تلك النصيحة للزم علينا أن نهاجم السلقادور وجواتيمالا وإندونيسيا ودمشق وتل أبيب وكيب تاون وتركيا وواشنطن. . . وقائمة أخرى طويلة من الدول، فهى كلها حالات لاحتلال غير مشروع وعدوان وإساءة لحقوق الإنسان، وإذا ما عرفت الحقائق حول تلك الأمثلة سنعرف أن ما يقوم به صدام حسين من عدوان وجرائم يقع فى إطار ما ذكر، وهى ليست أكثر تطرفاً مما ذكر. أما لماذا لم يتوصل أحد لتلك النتائج؟ السبب هو أنه لا أحد يعلم! ففى نظام دعائى جيد لا أحد يعلم ما أتحدث عنه حينما أقدم هذه التماذج والأمثلة، وإذا ما أبدت اهتماماً ستجد أن تلك الأمثلة صحيحة. أحد هذه الأمثلة كان سائداً خلال حرب الخليج وفى فبراير فى منتصف حملة الهجوم، حينما طلبت الحكومة اللبنانية من إسرائيل تطبيق قرار مجلس الأمن رقم ٤٢٥ والذى يطالب بالانسحاب الفورى وغير المشروط من لبنان، ويعود صدور القرار إلى شهر مارس ١٩٧٨ ومنذ ذلك الوقت كان هناك قراران متعاقبان طالبا بالانسحاب الفورى غير المشروط لإسرائيل من لبنان. وبالطبع فإن إسرائيل لا تطبق أو تحترم هذه القرارات؛ لأن الولايات المتحدة تدعمها فى استمرار الاحتلال وفى الوقت ذاته فإن جنوب لبنان يتعرض للإرهاب، فهناك غرف ضخمة للتعذيب ترتكب فيها أعمال مفرغة، وهى تستخدم كقاعدة لمهاجمة مواقع أخرى فى لبنان، ومنذ ١٩٧٨ ولبنان يتم غزوها وبيروت تهاجم بالقنابل وسقط حوالى ٢٠٠٠٠ ألف قتيل، ثمانون بالمائة منهم مدنيون، ودمرت المستشفيات، وارتكبت أعمال إرهاب ونهب وسرقة. وهذا كله حسن، فالولايات المتحدة تدعم كل هذا. وهذا مثال واحد فقط لم تر شيئاً فى وسائل الإعلام عنه، أو حتى مناقشات حول ما إذا كانت إسرائيل والولايات المتحدة يجب عليهم مراعاة قرار مجلس الأمن ٤٢٥ أو حتى أى قرار آخر، ولم يطالب أحد بمهاجمة إسرائيل بالقنابل رغم أنه وفقاً للمبادئ التى يؤمن بها ثلثا السكان لابد أن نقوم بمهاجمة إسرائيل، فتحت أى مقياس هذا احتلال غير شرعى وانتهاك لحقوق الإنسان، وهذا مثال واحد فقط.



حرب الخليج

تعد حرب الخليج مثالا على أن النظام الدعائي الجيد يحقق نجاحًا. فالناس تفتنح إذا قلنا إننا حينما نستخدم القوة ضد العراق؛ فذلك لأننا نحترم مبدأ أن لا احتلال غير الشرعي والإساءة لحقوق الإنسان لا بد وأن تجابه بالقوة، وهم لا يعرفون ما معنى أن تطبق هذه المبادئ عينها ضد سلوك الولايات المتحدة ذاتها، مما يدل على نجاح هائل للأساليب الدعائية. ولنحاول النظر في حالة أخرى. فإذا ما حاولت التعرف على أسلوب تغذية الحرب منذ أغسطس ١٩٩٠، سوف تلاحظ أن هناك بعض الأضرار المفقودة والتي لا تُسمع، فعلى سبيل المثال هناك معارضة عراقية ديموقراطية، في الحقيقة هي معارضة عراقية شجاعة ومهمة وهي تعمل في المنفى؛ لأنه لم يكن بإمكانها العمل في العراق، وهي في أوروبا بالأساس، وهم يعملون بالبنوك ومهندسون ومعماريون، ويتمتعون باللباقة ولديهم آراء جديرة بالاحترام. وفي فبراير السابق لعام حرب الخليج، حينما كان صدام حسين مازال صديقًا مفضلًا لدى جورج بوش وشريكًا تجاريًا، جاءت المعارضة العراقية لواشنطن تطالب بمساندة أمريكية لطلبهم بتدعيم ديموقراطية برلمانية في العراق، فرفض طلبهم؛ لأن الولايات المتحدة لم يكن لديها اهتمام بذلك، ولم يكن هناك أي رد فعل في السجلات الرسمية، ومنذ أغسطس أصبح من الصعب تجاهل وجودهم، ففي هذا الشهر انقلبنا على صدام حسين بعدما كان مفضلًا لدينا لسنوات طوال، فهامى معارضة عراقية لا بد وأن لديها أفكارًا ما حول هذا الموضوع، وسيسعدهم أن يروا صدامًا غارقًا ومحاصرًا، فهو الذي قتل إخوانهم وأخواتهم وطردهم خارج البلاد، وهم يحاربون ضد هذا الطاغية طيلة الوقت الذي

كان فيه رونالد ريغان و جورج بوش يتعاملان معه بتفضيل ، فماذا عن أصواتهم وآرائهم ؟ إذا ألقبت نظرة على وسائل الإعلام القومية ؛ لتعرف حجم التغطية التي أعطيت للمعارضة العراقية من أغسطس حتى مارس ١٩٩١ فلن نجد كلمة واحدة مكتوبة ، وهذا ليس عائد بالضرورة لكونهم غير لبقين ، بلى فهم نشروا بيانات ومقترحات ولديهم مطالب ، وإذا دقت فيها ستجدها لا تختلف كثيرا عن مطالب حركات السلام الأمريكية ، فهم ضد صدام حسين ، وهم ضد الحرب على العراق ، وهم لا يريدون لبلدهم أن تدمر ، وما يريدونه هو حل سلمى ، وهم يعلمون تمام العلم أنه كان بالإمكان تحقيق ذلك ، ولكن هذه كانت وجهة نظر خاطئة ، ولذلك هم خارج اللعبة . وبالتالي نحن لا نسمع أى رأى حول المعارضة العراقية الديموقراطية ، وإذا أردت التعرف عليهم فعليك بقراءة الصحافة الألمانية أو البريطانية ، هم لا يقولون الكثير عنهم ، ولكنها صحافة عليها سيطرة أقل وتقول شيئا ما . وهذا إنجاز هائل للدعاية ، فأولا أصوات الديموقراطيين العراقيين تم استبعادها تماما ، وثانيا لا أحد يلحظ ذلك ، وهذا أمر مشير للاهتمام ، ذلك أن مثل هذا الأمر يتطلب أناسا تم تلقينهم حتى لا يلحظوا أننا لا نسمع أصوات المعارضة الديموقراطية العراقية ولا نسأل لماذا لنعرف الإجابة الواضحة ، وهى لأن الديموقراطيين العراقيين لديهم أفكارهم وهم يتفقون مع حركات السلام الدولية ؛ ولذا هم خارج اللعبة .

أما إذا تناولنا السؤال الخاص بالحرب ، فإن هناك عدداً من الأسباب قدمت كمبرر للحرب ، وهى أن المعتدين لا يجب أن يكافئوا ، وأن العدوان لا بد وأن يتم إبطاله باللجوء للعنف . هذا كان سبب الحرب ، لم يقدم أى سبب آخر ، فهل يمكن أن يكون هذا هو السبب الحقيقي للحرب ؟ وهل هذه المبادئ التى تساندها الولايات المتحدة وهى أن المعتدين لا تجب مكافأتهم وأن العدوان لا بد وأن يناهض باللجوء للقوة ؟ أنا لن أحاول أن أهين ذكائك بتفنيد الحقائق ، ولكن حقيقة الأمر هى أن تلك المناقشات يمكن دحضها فى دقيقتين من قبل أى مراقب متعلم ، ورغم ذلك فلم يتم دحضها أبدا ، ولتلقى نظرة على وسائل الإعلام والمعلقين الليبراليين والنقاد والناس الذين يقدمون شهاداتهم فى الكونغرس ، ولتري إذا كان أحد قد طرح تساؤلات حول الفرضية القائلة بأن الولايات المتحدة تدافع عن تلك المبادئ ،

فهل عارضت الولايات المتحدة العدوان الذي تقوم به هي ذاتها في بنما، وأصرت على ضرب واشنطن بالقنابل لإبطال العدوان؟ وحينما أعلن أن احتلال جنوب أفريقيا لناميبيا ١٩٦٩ احتلال غير شرعي، هل فرضت الولايات المتحدة حصاراً على الدواء والغذاء؟ هل أعلنت الحرب؟ هل هاجمت كيب تاون؟ لا لم تفعل وإنما واصلت ما يسمى "بالديبلوماسية الهادئة" لقراءة عشرين عاماً. لم يكن الأمر هادئاً طيلة العشرين عاماً، ففي سنوات إدارتي كل من ريجان وبوش وحدهما قتل ما لا يقل عن ١,٥ مليون شخص بواسطة حكومة جنوب أفريقيا في الأقطار المحيطة، ناهيك عما كان يحدث في جنوب أفريقيا وناميبيا، وبشكل ما لم يؤثر هذا الأمر في أرواحنا الحساسة. فقد واصلنا الدبلوماسية الهادئة، وانتهى بنا الأمر أن كافأنا المعتدين؛ حيث منحوا الميثاق الأكبر في ناميبيا والعديد من المزايا التي أخذت في اعتبار مخاوفهم الأمنية، فأين تلك المبادئ التي تؤمن بها؟ مرة أخرى من العبث أن نبين أن هذه لا يمكن أن تكون الأسباب التي أعلننا من أجلها الحرب؛ لأننا في حقيقة الأمر لا نؤمن بهذه المبادئ، ولكن لا أحد اهتم بالإشارة إلى النتائج التي أعقبت ذلك ولم تقدم أسباب للذهاب للحرب. لا شيء، لم يقدم سبب واحد للذهاب للحرب يمكن دحضه من قبل مراقبي متعلم في خلال دقيقتين، وهذا أيضاً علامة من علامات الثقافة الشمولية، وهو أمر يجب أن يشير مخاوفنا؛ ذلك أننا شموليون لدرجة أنه يمكن أن نقاد للحرب بدون أي سبب، وبدون حتى أن يلاحظ أحد ذلك. هذه حقيقة مذهلة.

قبل أن يبدأ الهجوم في منتصف يناير، كشف استطلاع للرأي أجرته جريدة الواشنطن بوست ومحطة أيه. بي. سي عن أمور مهمة، فقد سُئل الناس لو أن العراق وافق على الانسحاب من الكويت في مقابل اهتمام مجلس الأمن بمشكلة الصراع العربي الإسرائيلي: هل تفضلون ذلك؟ نسبة اثنين لواحد عبروا عن موافقتهم، وكذلك كان العالم كله بما فيه المعارضة العراقية. ونقلت الصحف أن ثلثي الأمريكيين كانوا يفضلون هذا الترتيب ومن المفترض أن الذين أعربوا عن تفضيلهم لهذا الترتيب لربما اعتقدوا أنهم الوحيدون في العالم الذين يفكرون بهذه الطريقة. وبالتأكيد لم يقل أحد في الصحافة بأن تلك فكرة جيدة. فالأوامر صدرت من واشنطن بأننا يجب أن نكون ضد "الربط" بمعنى آخر الدبلوماسية، وبالتالي

كان كل الناس ضد الدبلوماسية . حاول أن تجد تعليقًا واحدًا في الصحافة! يمكن أن تجد عمودًا للكاتب أليكس كوكبرن في لوس أنجلوس تايمز يجادل فيها بأنها فكرة جيدة. والناس الذين أجابوا عن هذا التساؤل لا بد وأن لسان حالهم يقول لا بد وأناى وحيد، ولكن هذا ما اعتقده بالفعل. فلنفرض أنهم عرفوا أنهم ليسوا بمفردهم وأن أناسًا آخرين يفكرون بذات الشيء، مثل المعارضة العراقية الديمقراطية، ولنفرض أنهم عرفوا بأن هذا الأمر ليس مجرد افتراض أو تخمينًا، وأن العراق فى حقيقة الأمر قدمت ذات العرض، وأن هذا الأمر قد نشر بواسطة مسئولين أمريكيين على مستوى عال ثمانية أيام فقط قبل الحرب. ففي ٢ يناير نشر أولئك المسئولون تفاصيل عرض عراقى للانسحاب من الكويت فى مقابل أن يعنى مجلس الأمن بمشكلة الصراع العربى الإسرائيلى، وكذا مشكلة أسلحة الدمار الشامل، وقد رفضت الولايات المتحدة التفاوض حول هذا الموضوع، ربما قبل غزو الكويت. ولنفترض أن الناس كانت على علم بالعرض الذى قدم وأيدوه، وأن هذا ما يجب أن يفعله أى شخص عاقل إذا كانوا مهتمين بالسلام كما هو الحال فى حالات أخرى، فى الحالات القليلة النادرة التى نريد فيها أن نبطل العدوان، ولنفترض أن ذلك أصبح معروفًا فلك أن تخمن! ولكن أنا أفترض أن ثلثى الأمريكيين- وهنا يتجلى بوضوح نجاح الدعاية- وربما لا أحد من أولئك الذين أجابوا على الاستطلاع كانوا على علم بأى من الأمور التى ذكرتها، فالناس اعتقدوا بأنهم بمفردهم؛ لذا كان من الممكن المضى قدما فى سياسات الحرب بدون أى معارضة. وكانت هناك مناقشات حول ما إذا كانت العقوبات فعالة فقد ناقش مدير المخابرات المركزية الأمريكية ما إذا كانت العقوبات ذات فعالية. ورغم ذلك لم تكن هناك نقاشات للسؤال الأكثر وضوحًا وهو هل أدت العقوبات وظيفتها بالفعل؟ حيث لم يكن من السهولة بمكان التفكير فى أى سبب آخر للمعرض العراقية للانسحاب والتى شهد على صحتها، أو فى بعض الحالات التى نشرها مسئولون أمريكيون على مستوى عال ووصفوها بكونها "جادة" و "يمكن التفاوض بشأنها" فالسؤال الحقيقى إذن هو هل كان هناك مخرج ما؟ أى هل كان هناك مخرج مقبول لعامة الجمهور الأمريكى وللعالم وللمعارضة العراقية؟ هذه الأسئلة لم تطرح للنقاش، وهو أمر مهم بالنسبة لنظام دعائى يعمل جيداً على الاتناش هذه

الموضوعات . وهذا الأمر يساعد رئيس اللجنة التومية للجمهوريين على القول بأنه إذا كان هناك أي ديموقراطي في الحكم لم تكن الكويت لتحرر حتى اليوم . بإمكانه أن يقول ذلك ، ذلك أنه لا يوجد ديموقراطي واحد سيقول إنني لو كنت رئيسا لما تحررت الكويت اليوم وإنما لتحررت من قبل بزمان طويل ؛ لأنه كانت هناك فرص آنذاك كنت سأقتنصها ولتحررت الكويت بدون سنك دماء عشرات الآلاف من الأشخاص وبدون التسبب في كارثة بينية . لا يوجد ديموقراطي واحد ينطق بذلك . لم يتبن ديموقراطي واحد هذا الموقف ، هنرى جونزاليس وباربرة بوكسر تينيا تلك المواقف ولكن عدد أولئك الذين تبنا ذات الموقف كانوا هامشيين ، لدرجة أنهم اعتبروا غير موجودين . وبما أنه لا يوجد سياسى من الحزب الديموقراطى بإمكانه أن يقول ذلك . فكلايتون يوتر أصبح بإمكانه أن يقدم بيانه . وحينما ضربت صواريخ سكود إسرائيل لم يهتل لذلك أحد فى وسائل الإعلام . مرة أخرى هذه حقيقة مهمة عن النظام الدعائى الذى يعمل جيدا ، وربما نسأل . ولم لا فعلى كل حال حجيج صدام حسين بمثل جودة حجج جورج بوش وماذا كانت إذن؟ فلنأخذ لبنان كمثال ، فصدام حسين يقول إنه لا يقبل أن تضم إسرائيل مرتفعات الجولان السورية والقدس الشرقية رغم إجماع مجلس الأمن ، وهو لا يقبل بالعدوان ، فإسرائيل تحتل جنوب لبنان منذ العام ١٩٧٨ فى خرق واضح لقرارات مجلس الأمن وترفض أن تلتزم بها . خلال تلك الفترة هاجمت إسرائيل كل لبنان ومازالت تهاجم أجزاء منها . وهو لا يقبل بذلك وربما يكون قد قرأ تقرير منظمة العفو الدولية عن المجازر الإسرائيلية فى الضفة الغربية وقلبه يتزف ؛ لأنه لا يتحمل ذلك ، والعقوبات لا قيمة لها ؛ لأن الولايات المتحدة تستخدم حق القيتو ضد هذه العقوبات ، والمفاوضات لن تكون فعالة ؛ لأن الولايات المتحدة تعترضهم فماذا يبقى غير القوة؟ لقد انتظر طويلا . انتظر لمدة ثلاثة عشر عاما فى حالة لبنان وعشرين عاما فى حالة الضفة الغربية . هذه الحجة ليست غريبة عنكم فقد استمعتم لها من قبل ، والفارق الوحيد بين هذه الحجة والأخرى التى استمعتم لها هى أن صداما بإمكانه القول بأن العقوبات والمفاوضات ليست فعالة ؛ لأن الولايات المتحدة تعترضها . ولكن جورج بوش ليس بإمكانه أن يقول ذلك ؛ لأنه على ما يبدو أن العقوبات قد نجحت بالفعل ، وكانت هناك أسباب تدفعتنا للاعتقاد بأن المفاوضات

كان بإمكانها أن تنجح، غير أنه رفض أن يواصلها وقالها صراحة: إنه لن تكون هناك مفاوضات. هل وجدت أحداً في وسائل الإعلام يشير إلى هذا الأمر؟ لا بالطبع فهذه أمور تافهة. وهي مرة أخرى من الأمور التي من شأن أي مراهق متعلم أن يدركها في دقيقة واحدة، ولكن لا أحد أشار إلى ذلك الأمر، لا معلق ولا كاتب رأي، وهذا مرة أخرى دلالة على ثقافة شمولية تدار بشكل جيد وهي تظهر بأن تصنيع الإجماع يعمل جيداً.

أما آخر تعليق حول هذا الأمر يمكننا تقديم العديد من الأمثلة، ولناخذ مقولة إن صدام حسين هو وحش على وشك أن يغزو العالم، كما هو شائع بشكل كبير في الولايات المتحدة. فقد تم تلقين الناس مرة بعد أخرى أنه - صدام حسين - سيأخذ كل شيء، وأن علينا أن نوقفه الآن، ولكن كيف أصبح يمثل هذه القوة؟ فهذه دولة عالميثة صغيرة لا تملك أي قاعدة صناعية. وقد حاربت العراق إيران لقراءة ثمانين سنوات، وهي إيران مابعد الثورة التي خسرت معظم قواتها المسلحة (قبل حرب العراق) وكانت العراق تتمتع ببعض التأييد الخارجي، فعلى سبيل المثال ساندها كل من: الاتحاد السوفييتي والولايات المتحدة وأوروبا ومعظم الدول العربية والدول العربية المنتجة للبترو، ورغم ذلك لم تستطع هزيمة إيران، ولكن فجأة أصبح بإمكانها أن تغزو العالم! هل وجد أحد يشير إلى هذا الأمر؟ حقيقة الأمر هي أن العراق دولة عالميثة بجيش من الفلاحين والآن كشف النقاب عن أنه كان هناك أطنان من المعلومات غير صحيحة حول عمليات التحصين والأسلحة الكيماوية، ولكن هل عثرت على أي شخص يوضح هذا الأمر؟ لا لم تجد أي شخص لتوضيح ذلك وهذا أمر عادي. لاحظ أن هذا الأمر قد تم بعد عام واحد فقط مما حدث مع مانويل نورييجا، فنورييجا هو "بلطجي" صغير بالقياس لصديق جورج بوش صدام حسين أو صديق جورج بوش الآخر في بكين أو حتى جورج بوش نفسه. بالقياس لهؤلاء مانويل نورييجا يعد بلطجياً صغيراً. هو سيئ ولكنه ليس بلطجياً عالمياً من النوع الذي نرغبه، لقد تحول إلى مخلوق أكبر من حجمه، وكان على وشك أن يدمرنا، حيث يتزعم تهريب المخدرات، وكان علينا أن نتحرك بسرعة ونحطمه، وربما نقتل مائتين أو ربما ألف شخص ونعيد السلطة إلى ٨٪ من

الاولبجارية البيضاء ونجعل الضباط العسكريين الأمريكيين مسيطرين على كل مستويات النظام السياسي . كان علينا عمل كل ذلك ؛ لأنه يجب علينا أن نتخذ أنفسنا ، أو كنا ستعرض للتدمير من قبل هذا الوحش . وبعد مرور عام واحد حدث الشيء ذاته من قبل صدام حسين ، فهل أشار أى أحد لهذا الأمر ؟ هل أوضح أحد ما حدث بالفعل ولماذا ؟ عليك البحث بشدة من أجل الإجابة .

لاحظ كذلك أن الأمر لا يختلف كثيراً عن لجنة كريل التي نجحت فى تحويل السكان المسالمين إلى أناس محكومين بهستيريا تدمير كل ما هو ألماني بذات الحجّة وهو أن نتخذ أنفسنا من الألمان الذين يمزقون أذرع الأطفال البلجيك . وربما تكون الأساليب أكثر تعقيدا مع وجود التلفزيون والأموال الكثيرة ، ولكنها مازالت تقليدية . لنعود لتعليقى الأساسى ، أعتقد أن الموضوع ليس مجرد معلومات مشوهة وحرب الخليج ، فالموضوع أكثر اتساعاً وتعقيداً ، الموضوع هو ما إذا كنا نرغب فى العيش تحت مايمكن أن يوصف بأنه شمولية مفروضة بشكل ذاتى مع تهميش كامل للقطيع الضال ، والمساق وهو مذعور ويصرخ بشعارات وطنية وخائف على حياته ويعجب بقادته الذين أنقذوا حياته من التدمير ، بينما الجماهير المتعلمة تقوم بإعادة ترديد الشعارات التي من المقترض أن يرددها ، ويتدهور المجتمع فى الداخل ، وينتهى بنا الأمر أن نعمل كدولة مرتزقة على أمل أن يمولنا الآخرون ؛ لكى تدمر العالم ؟ هذه هي الخيارات ، أى الخيار الذى يجب أن تواجهه ؟ من يملك الإجابة على هذه الأسئلة هم أناس مثلك ومثلى .



٩

الصحفي القادم من المريخ

كيف يجب تغطية حملة الحرب على الإرهاب صحفياً؟

[النص التالي هو نص معدل من حديث ألقاه الكاتب بمناسبة العيد الخامس عشر لمؤسسة (فير) التي تعنى بمبادئ الدقة والوضوح في التغطية الصحفية في تاون هول بمدينة نيويورك في ٢٢ يناير ٢٠٠٢].

يبدو أن الموضوع المناسب لمثل تلك الاحتفالية برأيي هو كيف عاجلت وسائل الإعلام القصة الخبرية الأهم خلال الشهور الماضية، وهي بطبيعة الحال موضوع 'الحرب على الإرهاب' أو ما يسمى كذلك، ولا سيما في العالم الإسلامي. وأنا أعني بمصطلح وسائل الإعلام هنا التعريف الأوسع الذي يشمل دوريات التعليق والتحليل والرأي، أو الثقافة الفكرية بشكل أعم. هذا برأيي موضوع غاية في الأهمية؛ فقد تناولته مؤسستكم (مؤسسة الدقة والوضوح للتغطية الصحفية) إلى جانب مؤسسات أخرى. ورغم ذلك قد لا يبدو أنه موضوع مناسب لحديث والسبب أنه يتطلب تحليلاً مفصلاً؛ لذا ما أود القيام به هنا هو اتباع منهاج مختلف في معالجته، وأتساءل كيف يمكن معالجة القصة الخبرية بما يوافق المبادئ العامة المتفق عليها كإرشادات، مثل مبادئ الوضوح والدقة وهكذا؟ ولنتناول هذا الأمر من خلال تجربة فكرية. لنفترض أن هناك كائناً فضائياً أو شخصاً قادماً من المريخ على درجة من الذكاء، وقد قيل لنا إن الكائنات القضاية هي في العادة من الذكور، ولذا سأشير له بكلمة 'هو' ولنفترض أن هذا الكائن التحق بهارثارد وكلية الصحافة بجامعة كولومبيا وتعلم كل الأمور وصدقها، فكيف يمكن لكائن مريخي

أن يتعامل مع مثل هذه القصة الخبرية؟ أعتقد أنه سيبدأ بملاحظات واقعية سيرسلها إلى جريدته التي تصدر في المربخ . وإحدى هذه الملاحظات هي أن الحرب على الإرهاب لم تعلن يوم ١١-٩ بل تم إعادة الإعلان عنها في ذلك اليوم ، واستخدم ذات الحديث الذي استخدم منذ عشرين عاما . فالرئيس ريجان كما تعلمون جاء إلى السلطة معلنا أن الحرب على الإرهاب ستكون جوهر السياسة الخارجية الأمريكية وندد بما أسماه "وباء الإرهاب الشرير" وكان التركيز على الإرهاب العالمي الذي ترعاه الدول في العالم الإسلامي وكذلك في أمريكا الوسطى، وقد وصف الإرهاب بأنه وباء ينشره 'خصوم الحضارة الفاسدون' وذلك لترتد 'للهمجية في العصر الحديث' ، وفي حقيقة الأمر فأنا أنقل هنا عن أحد العناصر المعتدلة في الإدارة، وزير الخارجية جورج شولتز، والعبارة التي نقلتها عن ريجان تتعلق بالإرهاب في الشرق الأوسط، وكان ذلك في العام ١٩٨٥ ، وكان كذلك هو العام الذي اختار فيه رؤساء التحرير في الاستطلاع السنوي لوكالة الأسوشيتد برس الإرهاب الدولي في المنطقة القصة الخبرية الرئيسية . إذن فالنقطة الأولى التي سيغطيها الكائن الفضائي هو أنه في عام ٢٠٠١ كانت تلك هي القصة الخبرية الأولى للمرة الثانية، وأن الحرب على الإرهاب أعيد الإعلان عنها كما هو الحال في السابق .

بالإضافة لذلك هناك استمرارية مذهشة، فذات الأشخاص مازالوا في المناصب الرئيسية ، حيث دونالد رامسفيلد(*) يدير الناحية العسكرية من المرحلة الثانية من الحرب على الإرهاب، وهو قد شغل منصب المبعوث الخاص لريجان لمنطقة الشرق الأوسط خلال المرحلة الأولى في الحرب على الإرهاب، ولاسيما في العام ١٩٨٥

(*) [صانع دونالد رامسفيلد صدام حسين في المرة الأخيرة التي وآه فيها بحرارة، كان ذلك منذ ٢٠ سنة تقريبا، ٢٠ ديسمبر ١٩٨٣ . وسجل فريق تليفزيوني عراقي رسمي تلك اللحظة . كان وزير الدفاع الحالي عندئذ مواطنا عاديا أرسله الرئيس رونالد ريجان إلى بغداد كمبعوث خاص . ووفق برقية لوزارة الخارجية الأمريكية أفرج عنها أخيرا، وحصلت نيوزويك على نسخة منها، بدأ صدام، وكان مسلحا بمسدس حول خصره، مقعما بالحوية وواقفا من نفسه، ولقد نقل رامسفيلد، حسبما كتب الشخص الذي كان يدون محضر الجلسة، تحيات الرئيس وعبر عن سروره لوجوده في بغداد. ويعد ذلك نظرق الرجلان إلى القضايا الجادة، وتحدثا عن الحاجة لتطوير العلاقات بين بلديهما].

من مجلة نيوزويك النسخة العربية، الصادرة في ١ أكتوبر ٢٠٠٢، صفحة ٣٠، بقلم كريستوفر ديكي وإيثان توماس-الناشر.

أما الشخص الذي عين قبل شهرين ليدير ديبلوماسية اخرب على الإرهاب في الولايات المتحدة، فقد كان چون نيجروبوتى والذي كان مشرفاً على العمليات العسكرية الأمريكية في هندوراس، حيث موقع القاعدة الرئيسية للعمليات خلال المرحلة الأولى في حرب الولايات المتحدة ضد الإرهاب .

ممارسة عامل القوة

في عام ١٩٨٥ كان الإرهاب في الشرق الأوسط إذن هو القصة الخيرية الرئيسة، ولكن الإرهاب في أمريكا اللاتينية جاء في المرتبة الثانية، وفي الواقع فإن شولتز اعتبر أن ما يحدث في أمريكا اللاتينية هو دليل ينذر بالخطر من وباء الإرهاب، والمشكلة الأساسية كما يوضحها تكمن في كونه " خطراً سرطانياً في قلب هذا الجزء من الكرة الأرضية الذي يتبعنا أو في محيطنا " ، ويجب علينا أن نتخلص منه، ومن الأفضل أن يتم ذلك بسرعة؛ لأن هذا التهديد السرطاني كان يتبنى صراحة ذات أهداف هيتلر التي وردت في كتابه " كفاحي " وانتي كانت على وشك أن تسيطر على العالم، وكان الأمر جد خطير حتى إنه في يوم القانون عام ١٩٨٥ أعلن الرئيس حالة الطوارئ على مستوى الأمة، وبرر ذلك بسبب " التهديد فوق العادي للأمن القومي الأمريكي و أهداف السياسة الخارجية الأمريكية " على حد تعبيره والتي يمثلها هذا ' الخطر السرطاني " . ويوم القانون بالمصادفة هو ذلك اليوم الذي يحتفل به في بقية أنحاء العالم على أنه يوم التضامن مع نضال العمال الأمريكيين ، أما في الولايات المتحدة فهو إجازة قومية وهو يوم الأول من مايو .

حالة الطوارئ تلك تم تجديدها سنويا حتى تم استئصال الخطر السرطاني في النهاية . وأوضح وزير الخارجية الأمريكية شولتز بأن الخطر كان من الشدة لدرجة أنه لم يكن من الممكن أن تتبع الوسائل السهلة ، وعلى حد تعبيره في حديث له في ١٤ أبريل ١٩٨٦ فإن " المفاوضات تكون مرادفة للاستسلام إذا لم يكن عامل القوة محسوما على مائدة المسؤومة " وندد شولتز بأولئك الذين " يسعون لاستخدام الوسائل القانونية الطوباوية مثل الوساطة الخارجية والأمم المتحدة والمحكمة الدولية بينما يتجاهلون تأثير عامل القوة على المعادلة " .

لقد مارست الولايات المتحدة بالفعل عنصر القوة بواسطة قوات المرترقة

المتواجدة في الهندوراس تحت إمرة جون نيجروبونتي ، وبينما في الوقت ذاته كانت تعترض - وبنجاح - اتباع الوسائل القانونية من خلال المحكمة الدولية في دول أمريكا اللاتينية، وبطبيعة الحال ضد الخطر السرطاني ذاته المبيت النية على غزو العالم . [يقصد هنا الولايات المتحدة] .

ووافقت وسائل الإعلام على ذلك ، فالسؤال الوحيد الذي طرح كان حول التكتيكات المستخدمة، وظهر الجدل التقليدي بين الحمائم والصقور وقد عبر عن مواقف الصقور بوضوح محررو دورية النيوريبابليك (الجمهورية الجديد) في ٤ أبريل ١٩٨٤ والذين طالبوا حسب كلامهم أن نواصل إرسال المعونات العسكرية إلى 'فاشي' أمريكا اللاتينية بغض النظر عن عدد ضحاياهم ؛ لأن 'هناك أولويات أمريكية تفوق موضوع حقوق الإنسان في السلفادور' وربما في أى مكان آخر في المنطقة . هكذا يفكر الصقور . أما الحمائم فقد جادلوا بأنه من الناحية الأخرى فإن هذه الوسائل غير مجدية ، واقترحوا وسائل بديلة لإعادة نيكاراغوا التي تمثل الخطر السرطاني في رأيهم إلى 'حالة أمريكا الوسطى' وفرض 'معايير إقليمية' عليها وأنا هنا أنقل عن الواشنطن بوست (١٤ مارس ١٩٨٦ و ١٩ مارس ١٩٨٦) وحالة أمريكا الوسطى والمعايير الإقليمية كانت تلك المتمثلة في دولتي الإرهاب السلفادور وجواتيمالا اللتين مارستا القتل والتعذيب والتدمير بطرق لا حاجة للخوض فيها . نحن إذن بحاجة لأن نعيد نيكاراغوا لحالة أمريكا اللاتينية حسب وجهة نظر الحمائم كذلك . وقد انقسمت مقالات الرأي والافتتاحيات في الصحف القومية حول هذا الأمر بنسب متساوية لصالح كل من الحمائم والصقور مع قليل من الاستثناءات ، ولكنها كانت على مستوى هامش الخطأ الإحصائي ، وهناك معلومات منشورة وهي موجودة منذ فترة إذا أردت قراءتها . وفي المنطقة الأخرى حيث كان الوباء منتشرًا في ذلك الوقت في الشرق الأوسط ، فإن التماثل والتطابق كان أكثر حدة .

هي الحرب ذاتها ولكن الأهداف مختلفة

إذن فالكائن القضائي القادم من المريخ سيهتم بالتأكيد بهذا الحديث المتواصل بشكل مذهل ، حتى إن الصفحات الأولى للجرائد الصادرة في المريخ سوف تشير إلى أن ما يسمى 'الحرب على الإرهاب' قد أعيد الإعلان عنها بواسطة ذات

الأشخاص ضد أهداف متشابهة رغم أنها قد تشير إلى أنها ليست تماما الأهداف ذاتها. فمقصود الحضارة في عام ٢٠٠١ كانوا في الثمانيات محاربي الحرية الذين دربتهم وسلحتهم المخابرات المركزية الأمريكية ومعاونوها ، وقد دربوا بواسطة القوات الخاصة ذاتها الذين يبحثون عنهم الآن في كهوف أفغانستان، وكانوا أولئك اللبنة الأولى في الحرب الأولى على الإرهاب، ويتصرفون بالطريقة ذاتها التي تصرف بها الوحدات الأخرى في الحرب على الإرهاب

ووفق عدد جريدة الـوول ستريت جورنال الصادر بتاريخ ٢٢ يناير ٢٠٠١، فإن اثنين من زعماء الفصائل على وشك الدخول في حرب أخرى، ولتأمل ألا تكون كذلك . كل هذا يعد بمثابة عناوين للأخبار في الصحافة الصادرة في المريخ ، ومتصل بها بالطبع ما يعنيه هذا للسكان المدنيين، وهذا بدوره يشمل أعداداً كبيرة من الناس المحرومين من إمدادات الطعام والاحتياجات الأساسية، رغم أن الطعام قد يكون متوافراً لشهور، ولكن ليس بالإمكان بسبب الظروف، وذلك رغم مرور أربعة أشهر . ولا تعرف نتائج هذا الأمر ولن نعرف أبداً؛ لأن هناك مبدأ للشفافة الفكرية وهو رغم أنك تتقصى جرائم العدو بإفراط، فأنت لن تتقصى جرائمك ، وهو أمر مهم ، وبالتالي يمكننا فقط أن نعطي أرقاماً تقريبية غامضة حول عدد جثث الثيتاميين أو السلقادوريين الذين خلفناهم وراءنا .

هرطقة مبدأ المساواة الأخلاقية

فكما ذكرت كان بإمكان ذلك أن يكون عناوين الصحف في المريخ، والصحفي الجيد القادم من المريخ، سيرغب في توضيح فكرتين رئيسيتين: الأولى: هي معرفة مانعته على وجه التحديد بمفهوم الإرهاب، والثانية ما الاستجابة المناسبة ضده؟ أيما كانت الإجابة على التساؤل الثاني فإن الاستجابة الصحيحة لا بد وأن تتفق مع بعض القضايا المسلم بها أخلاقياً، أو على الأقل كما يفهمها هؤلاء القادة الذين أعلنوا الحرب على الإرهاب؛ لأنهم يخبروننا دائماً أنهم مسيحيون أتقياء، والذين بالضرورة يقدسون الإنجيل، ويحفظون عن ظهر قلب معنى كلمة 'منافق' والتي ورد ذكرها في الأنجيل، وبالتحديد التعريف الذي يقول بأن المنافقين هم أولئك

الذين يطبقون على الآخرين المعايير التي يرفضون أن تطبق عليهم. وبالتالي ما يفهمه الكائن المريخي إذن هو أنه لتحقيق الحد الأدنى أخلاقياً علينا أن نتفق بل ونصر على أنه إذا كان هناك ثمة فعل ما مناسب لنا، هو إذن مناسب للآخرين، وإذا اعتبرناه خطأ إذا قام به الآخرون فهو كذلك خطأ إذا قمنا به نحن، وهذا إذن أحد الأمور البديهية أخلاقياً، وفي حالة ما إذا أدرك الكائن المريخي هذا الأمر. فسوف يحزم حقائبه ويؤوب إلى المريخ؛ لأن عمله البحثي انتهى حيثئذ، فليس من المرجح أن يعثر على عبارة واحدة في التغطية الصحفية الضخمة حول الحرب على الإرهاب يمكنها حتى أن تقترب من الحد الأدنى من تلك المعايير الأخلاقية. ولكن لا تأخذوا رأيي بشكل مسلم به، فقط جربوا أن تمروا بهذه الخبرة الفكرية. ولا أربح هنا في المبالغة فربما بإمكانكم أن تجدوا تلك العبارة الآن، ولكنه أمر جد نادر الحدوث.

هذه البديهية الأخلاقية رغم أنها معترف بها على مستوى عامة الجمهور، إلا أنها [عند التخبئة] تفهم على أنها هرطقة خطيرة، ومن الضروري إقامة حواجز غير قابلة للاختراق ضدها حتى قبل أن تظهر أعراضها على أي شخص، ورغم أن ذلك أمر نادر الحدوث. في الواقع يوجد فهرس لغوي متاح في حال ما إذا تجرأ أحد على الانخراط في ترديد هذه الهرطقة، وهو أنه يجب علينا أن نحترم هذه القضايا المسلم بها أخلاقياً والتي نظهار بآتنا نقدها. هؤلاء المسيئون مذنبون ضد ما يمكن أن يطلق عليه النسبية الأخلاقية، وهو يعنى اقتراح أننا نطبق على أنفسنا المعايير التي تطبق على الآخرين أو ربما المساواة الأخلاقية، وهو مصطلح صكته جين كيركباتريك لدرء خطر أن شخصاً ما قد يجرؤ على النظر في جرائمنا، أو لربما يرتكبون جريمة تعنيف أمريكا أو أنهم يكتنون العداوة لما هو أمريكي، وهو مفهوم مثير للاهتمام. فهذا المصطلح يستخدم في أماكن أخرى من العالم وهي الدول الشمولية، فعلى سبيل المثال في روسيا في الأيام الخوالي، كان العداوة للاتحاد السوفيتي هو أخطر الجرائم. وإذا ما نشر أحد كتاباً في إيطاليا ولنفترض أنه بعنوان المعادون لإيطاليا، لك أن تتخيل حجم رد الفعل في شوارع ميلانو وروما، أو حتى في أية دولة، حيث الحرية والديموقراطية أمور تؤخذ مأخذ الجد.

تعريف غير مستخدم

لنفترض أن الكائن المريخي لن ترهبه حملات السب والافتراء الختسمى، ولنفتراض أنه أصر على الالتزام بأبسط القواعد الأخلاقية البديهية، إذا فعل ذلك فليس بإمكانه شىء سوى العودة لوطنه، ولكن لنفتراض بدافع الفضول أنه قرر البقاء وأن يبحث بشكل أكثر عمقا، ماذا سيحدث آنذاك؟ سنعود إذن للسؤال الأول: ماهو الإرهاب؟ وهو يبقى مهما.

وهناك طريق مناسب يمكن للمخلوق الفضائي أن يسلكه لإيجاد إجابة للسؤال: أن تبحث عن أولئك الناس الذين أعلنوا الحرب على الإرهاب، ومعرفة ماهو الإرهاب بالنسبة لهم، وهذا أمر عادل. حيث هناك بالفعل تعريف رسمي ورد في قانون الجيش الأمريكى وأماكن أخرى، فهو معرف بشكل مختصر. الإرهاب. حيث أنقل من ذلك القانون. تم تعريفه بأنه " الاستخدام المحسوب للعنف، أو التهديد باستخدام العنف، لتحقيق أهداف سياسية أو دينية أو أيديولوجية فى الأساس، من خلال التخويف وإدخال الذعر والإجبار " حسنا هذا أمر يبدو بسيطا، وفى اعتقادى هو تعريف مناسب. ولكننا دائما ما نقرأ أن مشكلة تعريف الإرهاب هي مشكلة معقدة، ولربما يتساءل الكائن المريخي لماذا هذا الأمر معقد؟! وهناك إجابة لهذا التساؤل، ذلك أن التعريف الرسمى هو كم مهملى غير مستخدم. وهو كذلك لسببين رئيسيين، أولهما أنه تفسير لصيق لسياسة الحكومة الرسمية! وفى الحقيقة فإنه حينما يكون بالفعل سياسة الحكومة، يطلق عليه صراع أو هجوم مضاد للإرهاب. ومن المصادفة أنه ليست الولايات المتحدة فحسب هي التى تسلك هذا المسلك. ذلك أنه - على حد علمى - هذه الممارسة تكاد تكون عالمية، وأحد الأمثلة على ذلك يعود إلى منتصف الستينيات حينما نشرت مؤسسة راند للأبحاث - وهى مؤسسة متصلة بالبيتاجون - مجموعة من الوثائق المهمة لقوات مكافحة المتمردين اليابانية، وهى متعلقة بالهجوم الياباني على منشوريا وشمالى الصين فى الثلاثينيات [من القرن العشرين] وقد كنت مهتماً بذلك، ونشرت مقالا حول هذا الموضوع فى ذلك الوقت أفاون فيه وثائق قوات مكافحة المتمردين اليابانية مع تلك الخاصة بالقوات الأمريكية فى جنوبى فيتنام، وهى تكاد تكون متطابقة، غير أنه يجب القول بأن المقال لم يلق ترحيبا. ولكن على أية حال يظل الأمر حقيقة

- وعلى قدر علمي - هي حقيقة علمية، وهو أحد أسباب لماذا ليس بالإمكان استخدام التوصيف الرسمي. أما السبب الآخر فهو بسيط للغاية؛ ذلك لأنه يقدم كل الإجابات الخاطئة ويشكل جذري حول من هم الإرهابيون؟ ولذا كان لابد وأن يهمل التعريف الأول، وكان عليك البحث عن تعريفات أكثر تعقيدا، والتي بإمكانها أن تقدم الإجابات الصحيحة، وهذا أمر ليس من السهولة تحققة، ولهذا كثيرا ما نسمع أنه موضوع مستعص، وأن العقول الكبيرة هي التي بإمكانها التغاطي معه وهكذا. حسن الحظ أن هناك حلاً ما وهو أن تعرف الإرهاب على أنه الإرهاب الذي يمارسونه ضدنا أيما كنا نحن. على قدر علمي هذا الأمر عالمي، فهو في الصحافة كما هو في الأكاديمية، وهو أيضا - تاريخيا - أمر عالمي فأنا لم أعتبر على دولة لم تتبع هذا الطريق. لحسن الحظ إذن هناك مخرج لهذه الأزمة، ومع التوصيف المجدي للإرهاب، بإمكاننا أن نستخلص النتائج التي تقرؤها طوال الوقت، وهي على وجه التحديد أننا وحلفاءنا الضحايا الأساسيون للإرهاب والإرهاب هو سلاح الضعيف.

ولكن بطبيعة الحال فإن الإرهاب هو سلاح القوي مثله مثل أي سلاح آخر، ولكنه سلاح الضعفاء فقط بالتعريف، وبمجرد ما تفهم أن الإرهاب يعني فقط الإرهاب الذي يمارس ضدنا، عندئذ يصبح الإرهاب هو سلاح الضعيف من حيث التعريف الإجرائي. ولذا فالناس الذين يكتبون باستمرار والذين تقرأ لهم في الصحف أو الدوريات هم على حق، هو في النهاية تمصيل حاصل.

إرهاب الكتب المدرسية

إذا فرضنا أن الكاتن المريخي سيواصل تحديه لهذا التقليد العالمي، وهو فعليا يقبل بالحقائق الأخلاقية المسلم بها والتي يتم الوعظ بها، وهو أيضا يقبل بالتعريف الرسمي الأمريكي للإرهاب، أنا أقول إنه حينئذ يصبح - كما نقول - إنساناً من خارج الكوكب، من الفضاء الخارجي، ولكن فنواصل - إذا ذهب إلى هذا الحد فلا بد وأن هناك أمثلة واضحة على الإرهاب، ١١ سبتمبر هو مثال مذهل للجرائم

الإرهابية، ومثال آخر واضح هو رد الفعل الأنجلو-أمريكي الرسمي والذي أعلن على لسان الأدميرال سير مايكل بويس رئيس هيئة الأركان البريطانى ونشر فى أحد موضوعات الصفحة الأولى لجريدة النيويورك تايمز فى ٢٨ أكتوبر ٢٠٠١، والتي أعلم فيها الناس فى أفغانستان بأن الولايات المتحدة وبريطانيا ستواصلان هجماتها ضدهم حتى يقوموا بتغيير قيادتهم.

عليك أن تلاحظ كيف أن هذا مثال للإرهاب الدولى وفقاً للكتاب - حسب التعبير الشائع -، وهو كذلك أيضاً وفق التعريف الرسمى للإرهاب، والذي لن أعيد قراءته. ولكن إذا فكرت بالأمر مستجد أنه مثال رائع. أسبوعان قبل هذا التاريخ أخبر جورج بوش الأفغان بأن الهجمات ستستمر حتى يسلموا المتهمين، وتذكر أن القضاء على طالبان كان مجرد فكرة طارئة ظهرت بعد أسبوعين فقط من بدء النصف الجوى. وهى بالأساس لصالح المفكرين حتى يكتبوا عن عدالة الحرب، وكان هذا بطبيعة الحال إرهاباً وفق الكتاب؛ ذلك أننا سنواصل مهاجمتكم حتى تسلمونا بعض الأشخاص الذين نريدكم أن تسلموهم. وقد طلب نظام طالبان دليلاً ما ولكن الولايات المتحدة عاملت الطلب باحتقار ورفضته. وفى الوقت ذاته رفضت بشكل قطعى حتى أن تنظر فى طلبات تسليم المتهمين، والتي ربما كانت جادة أو ربما لم تكن كذلك. لا نعرف لأن تلك الطلبات رفضت منذ البداية.

وبالتأكيد فإن المخلوق النفسى سيسجل كل هذا، وإذا قام ببعض البحث سيعثر على الإجابات سريعاً ليضيف العديد والعديد من الأمثلة، والأسباب بسيطة للغاية. ذلك أن حكام العالم عليهم أن يوضحوا بأنهم لن يخضعوا لأى سلطة. ولذا هم لا يقبلون بفكرة أنه لابد وأن يقدموا دليلاً، وهم لا يوافقون على تنفيذ طلبات لتسلم المتهمين، وفى الواقع هم يرفضون تخويل مجلس الأمن، هم يرفضونه قطعياً، فقد كان بإمكان الولايات المتحدة الحصول على تخويل واضح وغير غامض كان بإمكانها الحصول عليه ولكن رغم ذلك رفضت هذا الخيار.

وهذا يبدو أمراً مفهوماً، وفى الواقع هناك مصطلح يصف هذه الحالة فى أدبيات العلاقات الدولية والديبلوماسية، ويطلق عليه «تأسيس المصادقية»، والمصطلح الآخر لها هو أن نعلن أننا دولة إرهابية، وعليك أن تتنبه للنتائج إذا ما حاولت

الوقوف في طريقنا! هذا بطبيعة الحال إذا ما كنا سنستخدم الإرهاب بمعناه الرسمي كما عرفه جيش الولايات المتحدة ، وهذا أمر غير مقبول للأسباب التي ذكرتها .

حالات غير مثيرة للجدل

لنعود مرة أخرى للبيدهيات الأخلاقية ، فحسب المعتقد الرسمي الذي عليه إجماع عالمي ويوصف بكونه عادلاً وواضحاً ، فإن الولايات المتحدة لديها الحق في شن حرب إرهابية ضد أفغانستان حتى تقوم بتسليم المتهمين للولايات المتحدة والتي ترفض بدورها تقديم دليل أو حتى تقديم طلب لتسليم المتهمين ، أو حسب توصيف بويس حتى يغيروا قيادتهم . إن أي شخص غير متفق - وفق التعريف الإنجليزي - سوف يستتج على الفور بأن سكان هايتي - إذن - من حقهم شن حملة إرهابية واسعة النطاق ضد الولايات المتحدة حتى تسلم القاتل إيمانويل كونستانت والذي أدين بقيادة قوات إرهابية مسؤولة عن مقتل أربعة إلى خمسة آلاف ضحية ولا حاجة بنا للسؤال عن الدليل في هذه الحالة . لقد طالبت هايتي مراراً بتسليم المتهمين وأخراها في ٣٠ سبتمبر ٢٠٠١ ، تقريرا في الوقت ذاته الذي كان فيه حديث حول ضرورة إخضاع أفغانستان بالإرهاب إذا لم تسلم المتهمين الإرهابيين . واقع الأمر إذن أن هؤلاء الأربعة أو الخمسة آلاف هم أناس سود ، و اعتقد أن هذا يعني الكثير ، أو لربما يجب عليهم أن يشنوا حملة إرهابية وسعة في الولايات المتحدة ، وبما أنهم لن يستطيعوا المهاجمة بالقنابل فعليهم ربما ستحد الإرهاب البيولوجي حتى تغير الولايات المتحدة قيادتها ، والتي هي في رقع - - مسؤولة عن الجرائم الرهيبة التي ارتكبت بحق الناس في هايتي حال - - العشرين . أو بالتأكيد عند الالتزام بالبيدهيات الأخلاقية - فإن على نيكار جو - - تفعل بالمثل ، وللمصادفة أن تصيد أولئك القادة الذين أعلنتوا حرب على - - وهم عادة ذات الأشخاص . وتذكر أن الهجمات الإرهابية ضد نيكار جو كتبت أكثر حدة وقسوة من هجمات الحادي عشر من سبتمبر . حيث قت - - في - - عشرات الآلاف من الأشخاص ودمرت البلد بشكل مروع .

ويتصادف أن هذا مثال غير مثير للجدل ؛ لذا لسنا بحاجة للجدال بشأنه ، وهو

غير مثير للجدل بسبب الحكم الذي أصدرته محكمة العدل الدولية والتي أدانت فيها الولايات المتحدة بممارسة الإرهاب الدولي ، وهو حكم أيده مجلس الأمن بإستصدار قرار يدعو فيه كل الدول لمراعاة القانون الدولي ، ولم يشر إلى دولة بالاسم ولكن الجميع كان يعرف من يقصد بالقرار ، وقد عارضت القرار الولايات المتحدة وامتنعت بريطانيا عن التصويت . أو حتى الحكم الصادر عن الجمعية العمومية في قرارات متتابعة ؛ لتؤكد على الشيء ذاته ، وعارضته كذلك الولايات المتحدة وواحدة أو اثنتان من الدول التابعة . وقد طالبت محكمة العدل الولايات المتحدة بأن تمتنع فوراً عن جرائم الإرهاب الدولي ، وأن تدفع تعويضات كبيرة واستجابت الولايات المتحدة بقرار بإجماع الحزبين الديمقراطي والجمهوري لتصعيد الهجوم فوراً ، وقد وصفت ردة فعل وسائل الإعلام . وقد تواصل ذلك حتى تم القضاء على الخطر السرطاني . وبالتالي في نوفمبر ٢٠٠١ أجريت الانتخابات في نيكاراغوا في منتصف الحرب على الإرهاب ، وتدخلت الولايات المتحدة بشكل جذري في الانتخابات . فقد حذرت الولايات المتحدة حكومة نيكاراغوا بأنها لن تقبل أن تأتي الانتخابات بالنتائج الخاطئة ! حتى إنها أعطت الأسباب لذلك . فقد أوضحت وزارة الخارجية الأمريكية لنيكاراجوا بأنه لا يمكن غض الطرف عن دور نيكاراغوا في الإرهاب العالمي في الثمانينيات حينما قاومت الحملة الإرهابية التي أدت إلى تنفيذ أعلى سلطة دولية بالولايات المتحدة لممارسة الإرهاب . كل هذا الأمر يمر بدون أي تعليق في إطار ثقافة فكرية تركز على الإرهاب والنفاق ، ولكني أعتقد أنه ربما حصل على عناوين في صحافة المربخ . وربما تريد أن ترى كيف عولجت هنا ، وربما أيضاً تحاول أن تجرب نظريتك المفضلة عن " الحرب العادلة " في هذه الحالة غير المثيرة للجدل .

تدجين الأغلبية

كان لنيكاراجوا بطبيعة الحال دفاع ضد حملة الإرهاب التي تقودها الولايات المتحدة بحجة الحرب على الإرهاب ، فنيكاراجوا لديها جيش ! وفي بلاد أخرى من أمريكا الوسطى فإن قوات الإرهاب كان يتم تدريبها وتسليحها بواسطة الولايات المتحدة وتابعيها ، وبالتالي لم يكن أمراً مفاجئاً أن الجرائم الإرهابية كانت أكثر سوءاً .

وهذه هي حالة أمريكا الوسطى والتي قال اخماتم بأنهم يريدون نيكارا جوا أن تعود إليها. ولكن في هذه الحالة لم يكن الضحايا هي الدولة. وبالتالي لم يكن بإمكانها الالتجاء إلى محكمة العدل أو لمجلس الأمن لاستصدار أحكام ترفض بعد ذلك وترمى في منفضة التاريخ، الأمر الذي ربما لا يحدث قط على المريخ.

لقد استمرت آثار هذا الإرهاب طويلا، وفي الولايات المتحدة هناك قلق عميق حول التأثيرات الكبيرة لهجمات الحادي عشر من سبتمبر الإرهابية، فعلى سبيل المثال نشر مقال بجريدة النيويورك تايمز على الصفحة الأولى في عدد ٢٢ يناير ٢٠٠٢ حول الناس المستفيدين من المأسى التي يعاني منها الأمريكيون. وبطبيعة الحال فالأمر صحيح بالنسبة لأولئك الضحايا لجرائم إرهابية أكثر شدة.

ولكن كما ذكرنا فإن هذه الجرائم تنشر فتتط على المريخ. فرجما- إذن- نحاول أن نعثر على التقرير عن مؤتمر عقده يسوعيو السلثادور منذ عامين- وتجربة اليسوعيين تحت الإرهاب الدولي الأمريكي هي تجربة مريضة. ولقد أشار التقرير الذي صدر عن المؤتمر إلى تأثير ما أسماه بثقافة الإرهاب والتي تؤدي إلى تدجين طموحات الأغلبية، والذين بدورهم أدركوا أنهم لابد وأن يخضعوا لتعاليم الدولة الإرهابية الحاكمة وعملائها المحليين، وإلا سيتم إعادتهم إلى حالة أمريكا الوسطى كما أوصى الخماتم حينما كانت الحملة الدولية للإرهاب والتي تؤيدها الدولة قد وصلت لقمتهما في الثمانينيات. هذا طبعاً لم ينشر، ربما ينشر في المريخ.

شركاء متحمسون

في الواقع قد يلحظ الكائن المريخي أموار متشابهة كثيرة بين المرحلة الأولى والثانية للحرب على الإرهاب. ففي العام ٢٠٠١ تقريباً كل الدول التي يمكن اعتبارها إرهابية، انضمت إلى التحالف الدولي ضد الإرهاب بحماسة! والأسباب ليست بخافية على أحد. فنحن نعلم سبب حماسة الروس، فهم يريدون موافقة الولايات المتحدة لمباركة أنشطتهم الإرهابية الشرسة في الشيشان على سبيل المثال، وتركيا كانت كذلك متحمسة، لقد كانت أول دولة تعرض تقديم قوات، وأوضح رئيس الوزراء التركي سبب ذلك. لقد كان ذلك عرفانا

بالجميل للولايات المتحدة التي كانت الدولة الوحيدة التي وافقت على تسليح تركيا، حيث زودتها بحوالي ثمانين بالمائة من إمدادات السلاح خلال سنوات حكم كليتون لمساعدتهم لارتكاب واحدة من أسوأ الجرائم الإرهابية، وهي عمليات التطهير العرقي خلال التسعينيات، وهم شاكرون لذلك؛ ولذا عرضوا تقديم قواتهم من أجل الحرب الجديدة ضد الإرهاب، وللمصادفة فإن أياً من هذه الجرائم لا تعد إرهاباً. عليك أن تتذكر أنه وفق الرؤية التقليدية: طالما نحن الذين نقوم به فهو لا يعد إرهاباً... وهكذا بقية القائمة.

وقد كان الأمر كذلك خلال المرحلة الأولى من الحرب على الإرهاب، فبيان الأدميرال بويس الذي نقلت منه عبارات، كان تفسيراً قريباً لخطاب ألقاه السياسي الإسرائيلي أبا إيبان في عام ١٩٨١، وقد ألقى بيانه هذا بعد إعلان الحرب الأولى ضد الإرهاب بقليل، وكان أبا إيبان يبرر الجرائم الإسرائيلية في لبنان، والتي اعترف بأنها كانت سيئة للغاية ولكنها مبررة! لأنه كما قال "هناك أمل منطقي بأن السكان الذين تأثروا بهذه الجرائم سوف يمارسون ضغوطات لوقف الأعمال العدائية ضد إسرائيل" لاحظ أن هذا أيضاً مثال من الكتاب يوضح الإرهاب الدولي في معناه الرسمي، والأعمال العدائية التي كان يتحدث عنها كانت تتم على الحدود الإسرائيلية-اللبنانية، وكانت ترتكبها إسرائيل بالأساس وبدون أي حجة، ولكن تساندها الولايات المتحدة، فهي إذن ليست بالإرهاب، وهي ليست كذلك جزءاً من تاريخ الإرهاب. في ذلك الوقت وبمساندة أمريكية حازمة، كانت إسرائيل تشن هجماتها في لبنان بالهجوم بالقنابل وغيرها من الجرائم الوحشية لمحاولة تفتيق أي حجة لغزو مخطط له مسبقاً، ولكنهم قاموا بالغزو على أية حال، وقتلوا ١٨ ألف شخص، واحتلوا جنوب لبنان لقرابة عشرين عاماً مرتكبين أثناءها العديد من الجرائم الوحشية، ولكنها كلها خارج التسجيل؛ لأن الولايات المتحدة كانت تدعم إسرائيل بشكل قطعي.

مكافأة الجرائم الوحشية

هذا الأمر وصل ذروته في عام ١٩٨٥، وهو العام الذي شهد قمة الجرائم الوحشية التي ارتكبتها إسرائيل وأمريكا متواطئة معها في جنوب لبنان، وهي ما

أطلق عليها عمليات القبض الحديدية، وكانت عبارة عن مذابح واسعة النطاق وعمليات إبعاد من القرى التي أطلق عليها القائد الأعلى 'قرى الإرهابيين'، وهذه العمليات كانت تتم أثناء إدارة شمعون بيريز، وهو أحد المرشحين لجائزة أسوأ جريمة إرهابية في عام ١٩٨٥ حينما كان الإرهاب هو القصة الخبرية رقم واحد لهذا العام، ولكن هناك مناقسون آخرون! أحدهم كان عملية تفجير سيارة مفخخة في بيروت في بداية نفس العام، وكانت السيارة أمام أحد المساجد، وتم ضبط توقيت الانفجار بحيث يحدث أثناء خروج المصلين من المسجد لتحقيق أعلى رقم من الضحايا، وقد أدت الحادثة لمقتل ثمانين شخصا وإصابة ما يزيد على مائتين وخمسين حسب الواشنطن بوست، حيث قدمت تقريرا مريعا عن الحادث، ومعظم الضحايا من النساء والبنات، وقد كانت على ما يبدو قبلة ضخمة وقوية؛ مما أدى لمقتل الأطفال الرضع وهم نائمون وغيرها من الجرائم الوحشية الأخرى، ولكن هذا الأمر لا يعتد به؛ لأنه من تديسر المخابرات الأمريكية والبريطانية، وبالتالي هو ليس إرهاباً، وهو إذن يستحق أن يكافأ.

والآن المنافس الآخر في عام ١٩٨٥ هو الهجوم الإسرائيلي بالقنابل في تونس والذي أدى لمقتل خمسة وسبعين شخصا، وكانت هناك تقارير مفزعة بعضها في الصحافة الإسرائيلية ذاتها لصحفيين جيدين. ولقد شاركت الولايات المتحدة في ارتكاب هذه المذابح لقتلها في إخبار حلفائها التونسيين بأن المهاجمين كانوا في طريقهم، ولقد استدعى جورج شولتز وزير الخارجية الأمريكية رئيس الوزراء الإسرائيلي إسحاق شامير؛ ليعلمه بأن الولايات المتحدة تبدي تعاطفا مع هذا العمل على حد تعبيره، ولكن شولتز تراجع عن موقفه الصريح لتأييد هذا الإرهاب الدولي حينما ندده مجلس الأمن بالإجماع على أنه عدوان مسلح، وقد امتنعت الولايات المتحدة عن التصويت. ولتواصل إعطاء واشنطن وأعوانها بعض مزايا الشك كما هو الحال في نيكاراغوا، ولنفترض أن الجريمة كانت فقط إرهاباً دولياً وليست الجرائم الأكثر خطورة وهي العدوان كما قرر مجلس الأمن، فإذا كان عدواناً، فاحترام البديهيات الأخلاقية يحتم علينا أن نذهب إلى محاكمات نورمبرج. هذه هي الحالات الثلاث التي وصلت لمثل هذا المستوى في ذروة عام ١٩٨٥. ويعد مرور أسبوعين من تفجير تونس، ذهب بيريز إلى واشنطن، حيث

انضم لرونالد ريجان في التنديد بـ «كارثة الإرهاب الشرير في الشرق الأوسط» ولم يثر هذا التصريح أى تعليق، وهو أمر صحيح لأنه وفق التقليد، فإن أياً من هذا لا يعد إرهاباً، ومرة أخرى ذلك هو المبدأ المتفق عليه عالمياً. حسناً وبما يلحظ الكائن المريخي هذا الأمر حتى ولو لم يناقش هنا.

حينما كُتبت عن هذا الموضوع منذ سنوات قليلة، نشرت جريدة الواشنطن بوست في ٨ سبتمبر ١٩٨٨ استعراضاً للمقال، مع التعليق المفضل لدى؛ ذلك أنه كان مؤلف من كلمتين كتبهما مراسل الجريدة في الشرق الأوسط وأوجز قائلاً بأنها "مشوشة للعقل بلا حياة" أعجبنى ذلك التعبير، ولكنى أعتقد أنه لم يكن محققاً في توصيف "بلا حياة" فإذا قرأت المقال ستجده هادئاً ولكن كلمة "مشوش للعقل" صحيحة، إذا ما كان يجب أن تكون مشوش العقل لتقبل بالبديهيات الأخلاقية وتصف الحقائق التي لا يجب أن تصفها، وهذا قد يكون صحيحاً.

أعداء مزرية

ولنعد مرة أخرى للكائن المريخي، فلربما يكون متحيراً حول التساؤل لماذا كان عام ١٩٨٥ هو عام الذروة لعودة الهمجية لعالمنا بواسطة أعداء الحضارة الفاسدين وذلك بالإشارة إلى الشرق الأوسط، وسوف يكون أيضاً متحيراً؛ لأن أسوأ قضايا الإرهاب العالمي في المنظمة قد دفن في حفرة بالذاكرة، مثله في ذلك مثل الإرهاب الدولي بأمريكا الوسطى، وغيرها من الحالات الحالية أيضاً. ورغم ذلك فإن هناك حالات من عام ١٩٨٥ مازال الناس يذكرونها جيداً؛ لأنها حقاً إرهاب، والجائزة الرسمية للإرهاب لهذا العام تذهب لمختطفى سفينة أكيلي لوررو ومقتل الأمريكي المعوق ليون كلينجوفر، الكل يعرف هذه الحادثة، وهي كانت جريمة وحشية والآن متركبو الحادثة يصفونها بأنها كانت انتقاماً لتفجير تونس الذى حدث قبلها بأسبوع، والذى كان أسوأ مثل للإرهاب العالمي، ولكننا رفضنا هذا العذر الذى قدموه، بالاحتقار الذى يستحقه.

وكل أولئك الذين لا يعتبرون أنفسهم جبناءً ومنافقين سببتون ذات الموقف المبدئى تجاه كل أنشطة العنف الانتقامية، مثلما هو الحال فى الجرائم الانتقامية التى

تحدث في الأراضي التي تحتلها إسرائيل حاليا وبمساندة كاملة من الولايات المتحدة كالعادة دائما، وهذا لا ينظر إليه على أنه إرهاب. مما لا شك فيه أن الكائن الفضائي كان سيسجل ذلك في الصفحة الأولى؛ ليقول بأن الولايات المتحدة مرة أخرى تستخدم حجة الحرب على الإرهاب لحماية ولربما أيضا تصعيد العمليات الإرهابية التي تقوم بها إحدى الدول التابعة لها. وآخر مراحل هذا الأمر بدأت في ١ أكتوبر ٢٠٠٠، فمنذ ذلك التاريخ وفي الأيام الأولى بعد بدء الانتفاضة الحالية بدأت الطائرات المروحية الإسرائيلية في مهاجمة الفلسطينيين العزل بالصواريخ مما أدى لمقتل وإصابة العشرات منهم. ولم تكن هناك أي حجج أو أعذار بالدفاع عن النفس (تعليق جانبي: حينما نقرأ تعبير المروحية الإسرائيلية فهي تعنى الطائرات الأمريكية يقودها طيارون إسرائيليون، ويتم تزويد تلك الطائرات مع معرفة مسبقة بالكيفية التي ستستخدم فيها الطائرات) وقد رد كلينتون على الفور على الجرائم الوحشية، وفي ٣ أكتوبر ٢٠٠٠، أى بعد يومين فقط، قرر إرسال أكبر شحنة طائرات مروحية عسكرية لإسرائيل في خلال العشر سنوات الماضية بالإضافة لذلك قطع غيار لطائرات الأباتشي أرسلت في منتصف سبتمبر وتعاونت الصحافة من خلال رفضها الكتابة عن أى من هذه الأمور. لم تفشل - لاحظ - وإنما رفضت، لقد كانوا على علم بكل هذه الأمور. بالتأكيد كانت الصحافة المريخية لتكتب في عناوينها الصحفية عن تدخل واشنطن لتصعيد دائرة الإرهاب، وفي ١٤ ديسمبر استعملت الولايات المتحدة حق النقض (الفيتو) ضد قرار لمجلس الأمن يدعو لتنفيذ ما يعرف بخطة ميتشل وإرسال مراقبين دوليين لمراقبة خفض حدة التوتر، وذهب القرار للجمعية العمومية حيث عارضته الولايات المتحدة وإسرائيل، وبالتالي تم طمسه وبإمكانك أن تتحرى عن التغطية الصحفية! . وقبل ذلك بأسبوع، عقد مؤتمر في جنيف للأطراف العليا الموقعة على ميثاق جنيف الرابع، وهم مجبرون بحكم توقيعهم على تطبيقه. والميثاق كما تعلمون قد أسس له بعد الحرب العالمية الثانية لتجريم الأعمال الوحشية التي ارتكبتها النازي، والميثاق يحظر تقريبا كل شيء تقوم به إسرائيل والولايات المتحدة في الأراضي المحتلة، بما في ذلك المستوطنات، والتي أنشئت وتوسعت بتمويل من الولايات المتحدة، ومساندة كاملة تحت حكم كل من كلينتون وباراك خلال مفاوضات كامب ديفيد.

إسرائيل وحدها هي التي رفضت هذا التفسير . وحينما وصلت المناقشات لمجلس الأمن في أكتوبر ٢٠٠٠ ، امتنعت الولايات المتحدة عن التصويت ، وبارغبة منها في ألا تأخذ موقفا صريحا تجاه خرق واضح للمبادئ الأساسية للقانون الدولي ، ولاسيما في إطار الظروف التي أدت لسنها بالأساس ، وقد صوت مجلس الأمن بنسبة ١٤ إلى صفر لمطالبة إسرائيل باحترام الميثاق ، والذي كانت أفعالها في خرق واضح له . وقبل كليتون صوتت الولايات المتحدة مع أعضاء آخرين ضد الانتهاكات الفاضحة للميثاق ، وهو أمر يبدو متسقا مع ممارسات كليتون بفسخ القانون الدولي وقرارات الأمم المتحدة في الصراع الإسرائيلي الفلسطيني .

وتخبرنا وسائل الإعلام بأن الحرب يؤمنون بأن الميثاق ينطبق على الأراضي [الفلسطينية] وهو أمر ليس زائفا غير أن هناك نوعا من الخذف ، فالعرب وكل الناس الآخرين يعتقدون بذات الأمر . وفي ٥ ديسمبر ٢٠٠١ عقد اجتماع ضم كل أعضاء الاتحاد الأوروبي وأكدوا ضرورة تطبيق الميثاق على الأراضي المحتلة وعلى عدم شرعية المستوطنات ، وطالبوا إسرائيل أى الولايات المتحدة وإسرائيل ، باحترام القانون الدولي ، وماحدث هو أن الولايات المتحدة قاطعت الاجتماع ، وبالتالي أفضلته ، وبإمكانك التحرى عن التغطية الإعلامية مرة أخرى !

هذه الأفعال ساهمت مرة أخرى في تصعيد الإرهاب في المنطقة ولاسيما عناصره الأكثر حدة ، كما ساهمت وسائل الإعلام كذلك بالطرق المعروفة .

ردود الأفعال على الإرهاب

ولنفترض في النهاية أننا سننضم للمراقب المريحى ونخرج من الأمور التقليدية بشكل جذرى ونقبل بالبدهييات الأخلاقية ، فإذا ما وصلنا إلى هذا المستوى فنحن حيثئذ ، وحيثئذ فقط نطرح التساؤل حول الكيفية التى يمكن من خلالها الرد على الجرائم الإرهابية ؟

الإجابة هي أن تتبع الدول الملتزمة بالقانون سابقة نيكارا جوا ، على سبيل المثال . بالطبع فشلت تلك السابقة ؛ لأنهم وقفوا ضد حقيقة أن العالم تحكمه القوة وليس القانون ، ولكنه لن يفشل بالنسبة للولايات المتحدة . وأنا مازلت بحاجة لرؤية

عبارة واحدة تشير إلى هذا المثال في التغطية الصحفية الهائلة في الشهرين الماضيين. إجابة أخرى قدمها بوش وبويس ولكننا نرفضها على الفور؛ لأنه لا أحد يؤمن بأن ناس هايتى أو نيكاراغوا أو كوبا أو غيرهم فى قائمة طويلة، لديهم الحق فى شن هجمات إرهابية ضد الولايات المتحدة وتابعيها أو غيرها من الدول الغنية والقوية.

هناك إجابة أكثر عقلانية قدمتها العديد من المصادر، بما فى ذلك الثاينكان، وقد طرحها المؤرخ العسكرى المشهور مايكل هوارد فى أكتوبر الماضى، وقد نشرت فى العدد الحالى من دورية شنون خارجية (يناير-فبراير ٢٠٠٦) وهى دورية المؤسسة الحاكمة. وهوارد يتمتع بكل المؤهلات الصحيحة، ومكانة مرموقة، فهو شديد الإعجاب بالإمبراطورية البريطانية، وأكثر إعجاباً بخليفتها فى حكم العالم وبالتالى لا يمكن اتهامه بتهمة النسبية الأخلاقية أو غيرها من الجرائم الأخرى. فبالإشارة إلى ١١ سبتمبر، قد أوصى بعمليات بوليسية ضد المؤامرات الإجرامية، والتي يجب أن يتم تعنت مرتكبيها وإحضارهم أمام محكمة دولية؛ ليتلقوا محاكمة عادلة، وإذا كانوا مذنبين يتم الحكم عليهم بالعقوبات التى يستحقونها. لم يتم التفكير بهذا الأمر، ولكنه يبدو أمراً عادلاً، وهو يطبق على الجرائم الإرهابية الأكثر وحشية. وعلى سبيل المثال فالهجوم الأمريكى الإرهابى الدولى ضد نيكاراغوا، أو حتى الأمثلة الأكثر سوءاً والتي تتواصل حتى اليوم، هذا الأمر لم يتم التفكير به بالطبع ولكن لأسباب مضادة. إذن فالصراحة تتركنا فى أزمة، والإجابة السهلة هى النفاق التقليدى. أما الخيار الآخر فهو الذى يتبناه صديقنا الكائن المريخى والذى التزم بالمبادئ التى أقررنا بها، وهو خيار من الصعب بمكان أن نضعه فى الاعتبار، ولكنه أساسى إذا كنا نرغب فى تجنب العالم المزيد من الكوارث الأشد سوءاً.

اقرا لنا عوم تشومسكى

✳ ماذا يريد العم سام؟

✳ ٩/١١ .

✳ السيطرة على الإعلام .

ويصدر قريباً:

✳ قرصنة وأباطرة .

واقرا من مكتبة الشروق

✳ الإمبراطورية الأمريكية ٣ أجزاء... نخبة من الكتاب .

✳ الدين والسياسة في الولايات المتحدة (جزءان) .

تأليف : مايكل كوربت - جوليا ميتشل كوربت .

ترجمة: د . عصام فايز - د . ناهد وصفي (الجزء الأول) .

د . زين نجاتي - م : نشأت جعفر (الجزء الثاني) .

✳ المسيح اليهودى ونهاية العالم ... رضا هلال .

✳ الأمريكى القائه فى الشرق الأوسط... عاطف الغمرى .

✳ أسطورة الشعب المختار فى الثقافة السياسية البريطانية الأمريكية

تحت الترجمة .

✳ التوراة والسياف... تحت الترجمة .

فهرس الكتاب

الفهرس

الموضوع	الصفحة
عن المؤلف.....	٥.....
الإنجازات الهائلة للبرويباچندا.....	٧.....
ديموقراطية المشاهد.....	٩.....
العلاقات العامة.....	١٣.....
إدارة الرأى العام	١٧.....
ثقافة الانشقاق.....	٢١.....
استعراض الأعداء.....	٢٣..
انتقاء التصور.....	٢٥
حرب اخليج.....	٢٩.....
الصحفى القادم من المريخ.....	٣٧.....

رقم الإيداع ٢٠٠٢/٢٠٩٣١

الترقيم الدولي 7 - 0901 - 09 - 977 I.S.B.N.

دار الناصر للطباعة واللاستبيانية

٢ - شارع النصار، شارع مصر، القاهرة

ت : ٥٧٨٢٩٩٨ - ٥٧٩٩٩٤٢

الرقم البريدي : ١١٢٣١

السيطرة على الإعلام

تقديم: أسماء عبدالمطلب



• يقول قادتنا إنهم مسيحيون أتقياء
يقدمسون الإنجيل، يعنى هذا أنهم
يحفظون عن ظهر قلب معنى كلمة
مناقق.

• يعرّف قانون الجيش الأمريكى
الإرهاب بأنه : «الاستخدام المحسوب
للعنف، أو التهديد باستخدام العنف
لتحقيق أهداف سياسية أو دينية أو
أيدولوجية من خلال التخويف وإدخال
الذعر، والإجبار، وهذا الصيق بسياسة
الحكومة الأمريكية والاسرائيلية
وغيرهما من الحكومات التى تخارب
الإرهاب اليوم!»

• يجب أن نواصل إرسال المساعدات
العسكرية للأنظمة المستبدة .. حتى لو
كانت فاشية ما دامت تجمى مصالحنا؛
لأنها أهم من حقوق الإنسان.

• صدام حسين وحش على وشك أن
يقزو العالم.

مع أن العراق فشل فى الانتصار على
إيران - التى فقدت معظم جيشها مع
الثورة وقبل الحرب - بعد حرب دامت
ثمانى سنوات، ساعد العراق فيها كل من
الاتحاد السوفيتى - الولايات المتحدة -
أوروبا - البلاد العربية ... فكيف أصبح
بإمكان العراق غزو العالم؟

• ميثاق جينيف يحظر - تقريبا - كل
ما تقوم به إسرائيل والولايات المتحدة فى
الأراضى المحتلة، بما فى ذلك المستوطنات
والتي أنشئت وتوسعت بتمويل من
الولايات المتحدة.

• هذا بعض ما تقرأ فى كتاب قاعوم
تشومسكى - بتجرده وأسلوبه الساخر
العميق - الأمريكى الجنسية، اليهودى
الديانة.

عادل المعلم